

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7-1958. Precio: 50 ptas.

Lunes 12 de mayo de 1986
Año LXXXVI.—Núm. 26.227

En Zaragoza

Estudio del paso de una sociedad industrial a otra post-industrial

Zaragoza.— Políticos, intelectuales y hombres de empresa participan los próximos días 23 y 24 de este mes en un seminario sobre nuevas tecnologías que tendrá lugar en la ciudad oscense de Monzón. Exministros como Eduardo Punset y Enrique Barón, catedráticos como Jordi Solé Turá y Manuel Castells, responsables de Planificación de la Universidad de Berkeley, expondrán sus conocimientos sobre el paso

de una sociedad industrial a una sociedad post-industrial.

El Seminario está organizado por la promotora de «Cuadernos de los Pirineos», publicación de próxima aparición.

Enrique Múgica, miembro de la ejecutiva del PSOE, y Marcos Vizcaya, diputado del PNV, intervendrán, a su vez, en una mesa redonda que versará sobre «La autonomía de Europa ante el desafío de EE.UU., y Japón». —Efe



Los Reyes, Juan Carlos y Sofía, se encuentran en la ciudad jordana de Aqaba, en visita privada, invitados por el Rey Hussein y su esposa la reina Noor. Durante su estancia, don Juan Carlos se trasladó a una zona del sur del país, donde técnicos jordanos explicaron al Monarca los detalles de un plan agrícola para asentar tribus nómadas en esa zona del país. En la fotografía don Juan Carlos y el Rey Hussein (a la derecha) recibiendo los detalles sobre el proyecto agrícola. (Foto Efe-Reuter)

SEGOVIA

PRD y PST, primeros partidos en presentar sus candidaturas

Ultimada la programación de la XVII Semana de Música de Cámara

(Pág. 3)

Informaciones de Santa María la Real de Nieva y Mata de Cuéllar

(Pág. 6)

DEPORTES: Victoria de la G. Segoviana en Guadalajara

El Arévalo e Hijos, tras una excelente campaña, a Primera Preferente

(Págs. 10 y 11)

En Mijas (Málaga)

PRIMER CENTRO DE TERAPIA POR ALGAS EN ESPAÑA

Instalado por la viuda del campeón ciclista Bobet

Mijas (Málaga). — Françoise Bobet, viuda del campeón ciclista francés Louison Bobet, ha instalado en esta localidad de la Costa del Sol el primer centro de talasoterapia (curación por medio de algas) que funciona en

España.

Un equipo médico, compuesto por especialistas y fisioterapeutas, atienden a los clientes de esta versión moderna de los antiguos balnearios, en donde se tratan enfermedades típicas de la acelerada civilización actual, como el cansancio nervioso, la angustia o el «Stress», reuma, etc.

El elemento base de los tratamientos que el centro dispensa es el agua del mar, extraída a más de 300 metros de la orilla sobre el fondo rocoso del Mediterráneo en la localidad costera de Fuengirola y llevada hasta el «balneario» con la ayuda de potentes bombas a través de una conducción de 7 kilómetros. — Efe.

China lanzará satélites de EE. UU.

Pekín. — El diario «China Daily» de esta capital informa hoy que China lanzará —antes de diciembre de 1987— dos satélites norteamericanos de comunicaciones, por acuerdo firmado entre la empresa norteamericana Tere-sat Inc., y la china Gran Murala. —Efe

En Santiago de Compostela

Homenaje a Cela que ayer cumplió 70 años

Santiago de Compostela. — Con la presencia de Camilo José Cela, que ayer domingo cumplió 70 años, se presenta hoy en Santiago la más reciente edición-homenaje de «La familia de Pascual Duarte», ilustrada por el pintor Antonio Saura. — Efe.

Manuel Fraga:

Es curioso que incidentes como el de Meer aparezcan siempre en procesos electorales

Madrid. — Manuel Fraga dijo hoy que «no deja de ser curioso que incidentes que luego no parecen tener mucho detrás de sí, aparezcan siempre que surge una convocatoria electoral», refiriéndose al caso del coronel De Meer.

El presidente de AP regresó esta mañana de Venezuela, donde se entrevistó con los principales dirigentes venezolanos y asistió a un seminario sobre la situación actual de Chile.

Manuel Fraga aseguró en el aeropuerto de Barajas que no conoce a fondo el caso del coronel De Meer, pero que, visto desde fuera y sin prejuzgar actitudes de personas, considera que lo que está claro es que el Gobierno español se ha decidido, por fin, a actuar un poco más seriamente con Libia.

Fraga insistió en su carencia de información sobre el caso y dijo que suponía que cuando el Gobierno toma esas medidas tendrá sus motivos.

Agregó Fraga sobre el caso que es muy distinto que las ilusiones que una persona pueda tener, «y no digo que ese sea el caso, porque no puedo opinar sobre un asunto sometido a los tribunales militares, y otra cosa

es que eso pueda tener el más mínimo eco en un grupo que ha demostrado en los últimos años su absoluta madurez y lealtad al Rey, a la Constitución y al pueblo español».

El presidente de AP expresó su convencimiento de que si ha habido alguna intención de origen involucionista en el caso De Meer, se ha movido en el terreno de las puras especulaciones.

Fraga calificó de «constructiva» la reunión en Venezuela, porque les ha permitido conocer y clarificar la situación interior de Chile y adoptar una posición realista, en el sentido de que «no será por la lucha armada ni por la creación de incidentes como se resolverán los problemas» de aquel país. —Efe

En CP

Puestos relevantes a las mujeres

Madrid. — La Coalición Popular ha mostrado «su confianza en las mujeres» al incluirlas en puestos relevantes en las candidaturas a las próximas elecciones generales, dijo Isabel Tocino, candidata de C.P. por Madrid. — Efe.

Hacienda está elaborando el archivo del contribuyente

Madrid. — El Ministerio de Economía y Hacienda está elaborando un archivo del contribuyente que estará concluido en tres o cuatro años y que facilitará la acción de los inspectores. Se trata de conseguir que todos los contribuyentes tengan su carpeta fiscal con sus liquidaciones de impuestos de todos los años.

Una de las dificultades con que se ha encontrado la Administración para poner en

marcha este sistema ha sido el del espacio y el gran número de archivos y carpetas necesarios para recoger la documentación de los contribuyentes.

Este archivo facilitará la labor de los inspectores y además de contar con el sistema informatizado tendrá a su disposición y por un sistema accesible, el material presentado por los contribuyentes. — Efe.

apunte del día

La seguridad en el trabajo

En no pocas ocasiones, los informadores nos vemos obligados a dar noticias desagradables; una de ellas es, sin duda, los accidentes laborales con los que se ven gravemente afectados determinados sectores, tales como la siderurgia, la minería, la construcción, etc. Estos, ponen siempre en tela de juicio las condiciones y medios en los que se trabaja en nuestro país. Por ello, ahora y aunque sea demasiado tarde para casos ya irremediables, nos alegramos de una de las resoluciones que acaba de tomar el Consejo de Ministros. Este, en su última sesión, aprobó un decreto del Ministerio de Trabajo por el cual, a partir de ahora, los centros de trabajo contarán con una señalización de seguridad; el decreto, según informamos en nuestra edición del sábado, define colores, formas, esquemas y dimensiones de todos los distintivos que faciliten la protección de trabajadores y de otras personas.

Ahora bien, estamos seguros que colores, formas, etc., etc. no servirán de nada si no se cambian las condiciones en las que se trabaja. Respondan: ¿De qué le sirve a un minero que le pongan un distintivo rojo o amarillo al lado de una viga a punto de derrumbarse o con posibilidades, aunque lejanas, de hacerlo si no le ponen remedio a ello? De nada. La protección de los trabajadores, amén de estas determinaciones, debe ir encaminada a eliminar todos esos riesgos que en muchas ocasiones han dejado de serlo para convertirse en tragedia.

CARTAS DE LOS LECTORES

Sobre las elecciones en el colegio público de Carbonero el Mayor

Sr. Director:

Quisiera con esta carta, por mi proximidad al tema, salir al paso y comentar determinadas afirmaciones contenidas en el escrito de Y. E. aparecido en el periódico de su digna dirección el día 7 de mayo con el título «Carta abierta al director provincial de Educación».

No se puede pretender la anulación de un proceso electoral, aunque sea para elegir representantes para el Consejo Escolar de un centro público, por las razones apuntadas en el mencionado escrito, pues el ejercicio de derechos previstos en la ley y los reglamentos no invalida unas elecciones, más bien legitima su resultado. Cuando por ley (con cierta lógica) se permite a alguien presentarse como candidato a las elecciones a representantes de los padres a los consejos escolares, precisamente por su condición de padre o madre de alumno, pretender que no se presente (o que se anule su elección si ésta ya se ha producido) porque a alguien no le gustan (al parecer a Y. E.), es absurdo. Y si por sorteo (como prevé la ley) uno de esos candidatos resulta ser miembro de la mesa electoral, su sola presencia no es determinante de que se haga propaganda (para esto están los supervisores o el resto de los miembros de la mesa, para evitarlo si se produjera, pero no se ha producido). Lo que convierte a un candidato en miembro del consejo escolar, no se debe olvidar, no es el parentesco, sino los votos que se otorgan a ese candidato. Esa su fuente de legitimidad.

Un proceso de esta naturaleza no puede anularse por las buenas, deben existir razones poderosas para hacerlo y las que se apuntan en el escrito que comentamos son de poca entidad o no lo son.

Desconozco la proximidad o interés por la enseñanza de Y. E. pero escritos como el suyo, cuando menos, incordian, molestan y perjudican a los que de buena fe trabajamos en pro de una buena enseñanza en Carbonero. Esa enseñanza no queda afectada negativamente por el parentesco de los miembros del consejo escolar con el profesorado, más bien todo lo contrario, la buena armonía puede contribuir a reforzar los resultados escolares (la tensión y el enfrentamiento evidentemente no lo favorecen).

La opinión pública debe saber que el proceso electoral en el Colegio Público de Carbonero el Mayor para la constitución del Consejo Escolar ha sido en todo momento escrupulosamente respetuoso en el cumplimiento de la ley en cuanto a plazos y otros temas (si se ha presentado alguna impugnación porque a alguien no le gustan los resultados o por otras razones, eso no invalida el razonamiento anterior, pues la ley permite impugnarlo) y lo que se denuncia en el escrito de referencia no son anomalías, son, ni más ni menos que el cumplimiento estricto de lo previsto en la LODE y en el reglamento de Organos de Gobierno de los Centros Públicos.

Impedir a otros el ejercicio de sus derechos es una falta muy grave según el reglamento de régimen disciplinario de los funcionarios. Si Y. E. es funcionario parece que esa figura disciplinaria le viene al pelo, pero pretender que el director provincial haga lo mismo e instigarle a ello, es absurdo y quizá delictivo.

José Antonio García Rincón
Profesor del Colegio P.
de Carbonero el Mayor.

El fantasma de la abstención en las elecciones de junio

A dos meses vista de las elecciones generales, se puede afirmar que uno de los datos más importantes para valorar los electorados potenciales de las distintas formaciones políticas lo constituirá el aumento de la tasa de abstención. En efecto, según datos del último sondeo del Instituto Gallup, realizado en el mes de abril, la abstención decidida se situaba en torno al 25 por ciento del censo electoral, frente al 20,1 por ciento en las elecciones generales de 1982, lo que significa 1.570.000 nuevos abstencionistas.

En concreto, en abril pasado eran 6.982.000 los electores que habían decidido no ir a votar. Este dato, que aparentemente no tiene repercusión en la estructura del voto válido, es sin embargo sintomático de un hecho de vital importancia para la determinación de los electorados potenciales, pues refleja por encima de cualquier otra consecuencia la práctica desaparición del «voto útil», particularmente instalada en segmentos electorales que en las elecciones generales de

1982 acabaron encuadrados en el PSOE, o bien en la coalición AP-PDP.

Ante una situación formalizada de convocatoria electoral, tal como la que ya vive el país, podría inducir a error la publicación por parte de Gallup de un sondeo de «apoyo popular» a los partidos políticos, similar a los que de forma periódica y con una muestra pequeña de 1.000 casos, viene realizando el Instituto para los exclusivos de prensa diaria. Téngase en cuenta que el diseño de una encuesta preelectoral, que permita el cálculo de escaños, exige un muestreo amplio y específico.

Ahora bien, con independencia de la ejecución de un trabajo de este tipo, que efectivamente se llevará a cabo por el Instituto Gallup y se publicará en fechas apropiadas, nuestros trabajos sistemáticos sobre la estructura electoral permite conclusiones orientativas sobre los electorados potenciales de los principales partidos que concurrirán en la votación del próximo 22 de junio.

	A Preelectoral 1982 (*) Base 6.442	B Resultados reales 1982	C Diferencia B-A
	Equivalencia en en miles de votos	Miles de votos obtenidos por cada partido	Miles de votos
• PSOE	9.800	10.127	+327
• AP-PDP-UL	3.515	5.497	+1.964
• UCD	1.539	1.495	-44
• PCE	1.194	865	-329
• CDS	611	604	-7
• CIU	611	773	+162
• PNV	406	396	-10
• Otros	1.991	940	-1.051
• Abstención decidida	3.804	5.412	+1.608
• Indecisos	3.055	—	—
TOTAL	26.526	26.091	

Blancos y nulos: 435

(*) Datos directos de una serie de 6 encuestas de 1.300 casos cada una, realizadas los días 13/16, 20/23 y 26/29 de septiembre; 3/6, 8/11 y 18/21 de octubre de 1982. Tamaño muestra acumulado: 7.937. (Queda excluido en este análisis un 18,8% de la muestra por no contestar comportamiento electoral el 1-3-1979).

Instituto responsable de la investigación: Instituto Gallup, S. A.

Si prestamos ahora especial atención al volumen de 3.055.000 indecisos que aparecían en las encuestas Gallup hechas antes de las elecciones de 1982, encuestas en las que además de preguntar por la intención de voto del entrevistado se preguntaba también por qué partido había votado en la elección de 1979, encontramos la siguiente situación:

Partido que había votado en 1979	Indecisos en 1982 equivalencia en miles de votos
CD	98
UCD	1.636
PSOE	629
PCE-PSUC	128
Otros partidos	551
Menores de 18 años	13
TOTAL	3.055

Teniendo en cuenta los resultados reales todo parece indicar que hubo un vuelco de última hora del electorado indeciso que votó UCD en 1979, en favor de la coalición AP-PDP.

En síntesis, según datos de archivo que se desprenden de estos trabajos preelectorales de 1982, el volumen de antiguos votantes de UCD que acabaron encuadrados en el PSOE fue de 1.420.000, mien-

tras que los que votaron la coalición A.P. - P.D.P. fueron 1.440.000 que ya estaban decantados, y no menos de 1.500.000 que decidieron su voto más a última hora. Por otra parte, permanecieron en el espacio político de centro, —votando UCD y CDS un total de 2.099.000 electores—.

Si como señalábamos antes, el factor voto útil parece haber desaparecido, este hecho correlaciona teóricamente con una potencialidad de voto importante para las opciones de centro, así como también para los partidos regionalistas, y los de izquierda radical.

VOTO POTENCIA A DOS MESES DE LA ELECCION

Situándonos de nuevo en la perspectiva de las elecciones de 1982, hasta la fecha, son muchos los acontecimientos electoralistas que se han producido, y el último de ellos, el referéndum sobre la permanencia de España en la Alianza Atlántica, el que más parece haber repercutido en la expectativa del comportamiento del electorado.

Jaime Miquel Adrada
Director de Estudios Sociales
del Instituto Gallup

Es ahí donde han de tener explicación los datos del ya citado sondeo realizado por el Instituto Gallup en el mes de abril, sondeo en el que el electorado potencial del CDS se sitúa en torno al 5,1 por ciento de los votos válidos, mientras que el PRD tiene acceso hasta un 10,2 por ciento de tales votos válidos. La constatación de que el CDS obtiene como máximo los votos decididos en las encuestas (se demostró en 1982, como hemos reseñado, y también con motivo de las elecciones a la Xunta de Galicia de 1985), así como el fuerte aumento de votos decididos para el PRD y el progresivo descenso del voto decidido al CDS son factores que combinados entre sí determinan la potencialidad real de voto de los partidos de centro, no obstante considerar que aún teniendo acceso al CDS al 5,1 por ciento de los votos válidos, o lo que es lo mismo, 1.075.000 electores (471.000 más de los que obtuvo en 1982), su potencial queda en la mitad aproximada de la cifra calculada para el PRD.

Por lo que respecto al PSOE, su potencial no parece poder superar los 9.250.000, es decir, casi un millón menos de los votos que obtuvo en 1982, a pesar de que el censo electoral haya aumentado en casi 1 millón de votos entre 1982 y 1986. Todo parece indicar que el PSOE perderá votos por su izquierda en favor de la coalición Izquierda Unida y que buena parte de los nuevos abstencionistas proceden también de esta formación política.

La coalición Izquierda Unida parece situarse en un importante dato de 1.398.000 electores decididos, al que contribuye en mayor medida el PCE-PSUC, que los otros socios de la coalición.

Siendo esta una formación de reciente creación sería posible que esa potencialidad de voto aumente en las próximas semanas, pudiendo llegar en torno a los dos millones de votos si las formaciones socialistas de esta coalición se proyecta adecuadamente sobre el segmento de origen socialista del censo del 79.

Por último el electorado potencial de la coalición AP-PDP-PL parece estabilizado, teniendo acceso al mismo número de votos que en 1982, aproximadamente 5.052.000 votos —un 18 por ciento del censo electoral—.

EXPERIENCIA EN VENTAS

Para colaborar en los Programas de formación de sus vendedores, Empresa de ámbito internacional precisa **hombre o mujer** con experiencia en el mundo de la venta. Se requiere adecuado nivel de formación. Trato agradable y facilidad de expresión. Interesados llamar Teléf. (93) 352 10 23, Srta. Bény. C. M.

Elecciones del 22 de junio

El PST y el PRD, primeros partidos en presentar sus candidaturas ante la Junta Electoral

El PSOE lo hará en las próximas horas, sin que haya variado la propuesta inicial

Las candidaturas del Partido Socialista de los Trabajadores (PST) y del Partido Reformista Democrático (PRD) son las primeras que se han presentado ante la Junta Electoral Provincial para comparecer a las elecciones generales del 22 de junio. Los representantes del PST, partido que en las pasadas elecciones de octubre de 1982 obtuvo 1.067 votos para el Congreso según miembros del PSOE por error entre sus votantes y que posiblemente les impidió obtener el segundo diputado, presentaron la candidatura el sábado por la mañana.

Sólo presentan candidatura para el Congreso y la integran personas de Madrid: Está compuesta por los siguientes nombres: Jesús Prieto Martín, Dolores Venegas Andrés y Santiago Hueva Becerril y, como suplentes, Araceli Gana Rodríguez, Rafael Bueno Alcázar y María Jesús Rodríguez Álvarez.

LA CANDIDATURA DEL PRD

A las 10,40 de esta mañana, el número uno de la lista para el Congreso y los representantes legales del PRD han cumplimentado ante la secretaria de la Junta Electoral Provincial, Celia Salvador Milla, los trámites legales de la presentación de su candidatura que, como informamos, está compuesta para el Congreso por Félix Ortiz Postigo, Emilio Collazo Aizpuru y Julia Calonge Cano y, para el Senado, por Joaquín de Alba Carmona, Julio Izquierdo de Pablos y M.^a Teresa Jiménez Hernández.

En unas declaraciones, Félix Ortiz ha indicado que en su partido se consiguen amigos a la hora de confeccionar las listas y no hay «navajazos», lo que van a valorar los electores. «El espectáculo que dan otras formaciones políticas», ha añadido, «con guerras, dimisiones, firmas de militantes, contra candidatos, paracaidistas en últi-

mos momentos, líderes naturales que no quieren presentarse y otros que se evaden, no es bueno para la democracia y terminarán valorándolo los electores».

Félix Ortiz ha dicho también que en PRD, tanto en Segovia como en el resto de la provincias españolas, no ha habido un solo problema para la confección de las listas y se ha respetado la facultad de las ejecutivas provinciales.

Comentando la presencia de varios profesionales de la medicina en la candidatura del PRD por Segovia, señaló en términos jocosos que estará bien asistido, no sólo en el terreno político, sino en el sanitario.

SIN NOVEDAD EN LA LISTA DEL PSOE

El PSOE va a presentar hoy mismo su candidatura ante la Junta Electoral, según han señalado fuentes de este partido que también han asegurado la no existencia de variaciones en la lista presentada ante la ejecutiva federal. Precisamente, el máximo órgano del PSOE, del que forma parte el alcalde de Segovia, Miguel Ángel Traperó, ha mantenido reuniones este fin de semana ratificando la propuesta del PSOE segoviano. La lista es la siguiente: para el Congreso, Juan Muñoz, Jacinto Lozano y Ángel Gómez González, y, para el Senado, Manuel Agudiez, Jesús Bravo y Miguel Ángel Traperó.

NO SE HA CERRADO LA LISTA DE AP

Un portavoz de Alianza Popular (AP) ha indicado esta mañana a nuestra Redacción que aún no se han cerrado las listas de los candidatos de Alianza Popular que formarán parte, junto con los del PDP, de las candidaturas de Coalición Popular.

En las últimas horas, han circulado rumores acerca de que Manuel González Herrero, que inicialmente aparecía en la lista

para el Senado junto con José Carlos Monsalve, se había «caído» de la misma y siendo sustituido por la secretaria del Grupo Parlamentario Popular del Congreso, Loyola de Palacio.

Inicialmente esto ha sido desmentido por mencionadas fuentes quienes han declinado hacer declaraciones hasta que no tengan oficialmente en la sede el sobre lacrado con la propuesta.

Miembros de AP de Segovia se han reunido esta mañana con dirigentes de este partido en Madrid.

REUNION DEL CDS

Uno de los partidos que lleva más retrasada la confección de las listas en Segovia es el Centro Democrático y Social (CDS) de Adolfo Suárez quien aún no tiene decidido si presentará como número uno al Congreso a Rafael Calvo. Precisamente esta misma mañana, a la hora de cerrar nuestra edición, se estaba manteniendo una reunión para perfilar las listas en la sede del CDS a la que ha asistido el propio señor Calvo Ortega.

Por otra parte, parece como segura la presencia del secretario provincial del PCE, Fernando Ecija, en la cabecera de lista al Congreso de la candidatura Izquierda Unida, una vez que el exalcalde de La Granja, Erik Clavería, rechazó la propuesta que se le hizo para comparecer a las elecciones por este grupo.

A.M.

SUCESOS

Numerosos robos durante el fin de semana

El Gabinete de Prensa del Gobierno Civil nos informa de diversos robos ocurridos en las últimas horas: En un kiosco de la calle de Muerte y Vida se llevaron efectos por un importe de 5.000 pesetas y causaron daños por 8.000.

Una súbdita belga denunció el robo de su bolso por parte de dos mujeres. La dotación de un «Z» de la Policía Nacional denunció el intento de robo en una tienda de ultramarinos; el propietario no quiso presentar denuncia.

Cinco jóvenes de raza gitana, han sido denunciados por el propietario de un vehículo, por insultos y amenazas cuando éste comprobó que habían causado daños en el mismo por valor de 8.000 pesetas.

En SOTOSALBOS, de un vehículo con matrícula de San Sebastián sustrajeron tres maletas conteniendo efectos que valoran en 600.000 pesetas y una cartera con 50.000 en efectivo.

En ESPIRDO, de una nave sustrajeron herramientas por un importe de 211.000 pesetas.

* * *

La Policía Municipal nos informa de dos accidentes de tráfico que ocurrieron en el Pº Conde Sepúlveda y el recinto del Hospital General. No hubo que lamentar daños personales, quedando

los vehículos implicados con diversos desperfectos.

* * *

Por su parte el Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, nos informa de los accidentes de circulación ocurridos en las carreteras de nuestra provincia el pasado fin de semana.

En el kilómetro 12,500 de la carretera C-112 término de Mata de Cuéllar, una furgoneta se salió de la calzada chocando con pretil de piedra. Una persona resultó herida grave y dos leves.

En el kilómetro 213,200 de la carretera N-110 término de Valdeprados un turismo chocó con una valla metálica, el conductor sufrió heridas leves.

En el casco urbano de Castilleja un turismo chocó con la pared de un edificio resultando tres personas heridas leves.

* * *

Dos aficionados al vuelo de Ala Delta resultaron heridos de cierta consideración en unos entrenamientos que realizaban en Fuentesmilanos. Parece que hubo algún fallo mecánico en el momento de despegue y fueron arrastrados, sufriendo fracturas en extremidades. Se encuentran internados en el Hospital General.

Ultimada la programación de la XVII Semana de Música de Cámara

Del 12 al 18 del próximo mes de julio se celebrará en Segovia la XVII Semana de Música de Cámara cuyo programa que puede sufrir alguna variación de última hora, se presentó recientemente en el Ayuntamiento.

El patio de Armas del alcázar será una vez más sede del concierto inaugural que estará a cargo de Eduardo y Lili Hernández Asiain (violín y piano, respectivamente) como se sabe hermanos del director de Radio Segovia. El día 13 actuará el guitarrista Ismael Barambio y el 14 el pianista Douglas Riva. El día 15 estará dedicado al concierto de órgano que siempre se incluye en la programación de la Semana y que en esta ocasión estará a cargo de Miguel del Barco, muy conocido de los aficionados segovianos. Tras la actuación, el día 16, del Trio de Madrid, la Semana se cerrará con dos actuaciones sucesivas de la Orquesta de Cámara de Lituania.

Tanto la programación de la Semana de Música como la del Festival Internacional que se celebrará en agosto se deben al secretario general técnico del Festival, Francisco de Paula Rodríguez, que este año ha tenido un mayor protagonismo en su realización, según explicó el alcalde «para dar una mayor agilidad» a los trabajos de selección de actuaciones. La comisión institucional actúa un vez conocidas las propuestas para ratificar o hacer alguna modificación.

Como se sabe, el año pasado dejó de funcionar la comisión

técnica del Festival por dimisión de sus miembros, que no fueron sustituidos. La comisión institucional sigue formada por tres representantes del Ayuntamiento (el alcalde como presidente de la comisión; Félix Ortiz del PRD y Juana Barral, de Segovianos Independientes), tres de la Diputación Provincial (Rafael de las Heras, José Ignacio García y Emilio Zamarriego), y tres de la Junta de Castilla y León (el delegado de Cultura, Jesús Pastor, y dos funcionarios de la Delegación, Fuencisla Calleja y Víctor Gallardo). El concejal de Cultura del Ayuntamiento, José M.^a Bravo continúa sin pertenecer a la Comisión del Festival, aunque al parecer asiste a algunas de sus reuniones.

SIN COMISION TECNICA

Esta comisión se ha reunido en diversas ocasiones en lo que va de año para aprobar la liquidación del anterior Festival (cuyo déficit de algo más de cuatro millones se repartirá, como ya publicamos entre el Ayuntamiento y la Diputación) aprobar el presupuesto preventivo de las actividades de este año y las aportaciones destinadas a la mejora de infraestructura del Festival como son la compra de sillas por parte de ambas instituciones, la adquisición de un tablado por parte del Ayuntamiento y la aprobación de la segunda fase del acondicionamiento de San Juan de los Caballeros, que tiene un presupuesto de cinco millones de pesetas. Dicho presupuesto será cubierto al cincuenta por ciento por la Diputación y el Ayuntamiento.

El Festival cuenta también con el apoyo de la Junta—en principio las tres instituciones aportarán tres millones y medio de pesetas cada una— y se están haciendo gestiones para la colaboración del Patrimonio Nacional, Caja de Ahorros y Ministerio de Cultura, a parte de algunas empresas privadas que no han sido dadas a conocer y que estarían dispuestas a realizar aportaciones económicas.

Actualmente se está ultimando la programación del Festival que se celebrará del 30 de julio al 7 de agosto y que probablemente incluya espectáculos como la Antología de la Zarzuela, el montaje realizado por la Compañía Nacional de Teatro Clásico sobre la obra de Valle Inclán «Divinas Palabras», la actuación de la Compañía de Antonio Gades con «Carmen» y otras actuaciones relacionadas con la música y teatro aún sin confirmar.

Puntualizaciones del Ilustre Colegio de Procuradores de los Tribunales de Segovia

Ilustre Colegio de Procuradores de los Tribunales de Segovia.— Con motivo del comunicado remitido por el comité de una empresa que mantiene un procedimiento judicial, y en el que se contienen conceptos y afirmaciones inexactas, relativas a la intervención profesional de un colegiado, este Ilustre Colegio, en la reunión celebrada el día 7 de mayo por su junta de gobierno, ha adoptado, entre otros, el acuerdo de hacer públicas las siguientes puntualizaciones:

1.— La actuación profesional de los procuradores de los Tribunales, se limita a la representación procesal de sus mandantes, excluyendo cualquier otra condición o motivación que no se refiera única y exclusivamente a su actuación ante los Tribunales de Justicia.

2.— En estas actuaciones profesionales, las partes litigantes intervienen como únicos y exclusivos ciudadanos, careciendo de valor cualquier situación personal que puedan ostentar.

3.— El Colegio de los Procuradores de los Tribunales de Segovia, exige enérgicamente el mayor respeto para sus profesionales, en sus intervenciones en los procesos judiciales, rechazando y censurando cualquier otra interpretación que pueda darse a esa función procesal.

Por la junta de gobierno, el decano.



Todo terreno y ciudad
J. HORCAJO S. A.

SE VENDE EXPLOTACION PORCINA

en producción, capacidad 140 madres, ciclo cerrado.

Chafé
Teléfonos 14.18.43 - 16.02.77

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Martes 13 de mayo

Van 133 días; faltan 232.
Sol: De 7,1 a 21,11 horas.

SANTORAL

Nuestra Señora del Rosario de Fátima. Santos: Juan Silencio, Pedro Regalado, Sergio y Valeriano.

PENSAMIENTO

«¡Cosa tan extraña! Se enseña al perro a tener templa y no se la podemos enseñar a los hombres.» (Le Fontaine).

FARMACIA DE GUARDIA

Herrero Albiñana. Plaza Ramiro Ledesma, 1.

EL TIEMPO

En España

El extremo de un frente frío penetrará por Galicia este mediodía iniciándose un empeoramiento por esa región, con descenso de las temperaturas.

Las altas presiones se debilitan y el anticiclón de la mitad norte peninsular se divide en dos núcleos, uno centrado en Azores y otro en el Mediterráneo.

EXPRESION DE GRATITUD

La familia de D.^a Antonia Gil Tapias, de Muñoveros (q. e. p. d.), testimonia por este medio su más sincero agradecimiento a cuantas personas les manifestaron su condolencia y les acompañaron en el sepelio y cultos celebrados por el eterno descanso de su alma.

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

María Chana, pinturas. Hasta el 28 de mayo.

EN EL TORREON DE LOZOYA

(Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

Luis Sáez, pinturas. Hasta el 25 de mayo.

José Santiago, acuarelas. hasta el 25 de mayo.

EN EL ALGUARIN DE ARTE «ENEBRO»

José Eugenio Fernández, cerámicas. Hasta el 15 de mayo.

REGISTRO CIVIL

6 nacimientos y 3 defunciones

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Elena López y del Barrio, hija de Santos y de Sara. Jaime Mateo y de Andrea, de Luis Miguel y de Susana. María del Carmen Cobos y Abadía, de Santiago y de Vicenta. Juan Carlos García y Funes, de José Luis y de Mercedes. Laura de Vega y Ríos, de José Luis y de María de los Dolores. Jorge Vaquerizo y de Diego, de Juan José y de Juana.

Defunciones: María Angeles Sanz y Garcillán, de 23 años. María del Carmen Rey y Fernández, de 88. Jerónimo Pascual y Tejero, de 72.

J. García

Adaptación de locales
Solados y alicatados
Reformas de viviendas

Conservación
y mantenimiento
de fincas urbanas
Teléfono 42 16 67

ENSEÑANZA

PLAZA VACANTE DE PROFESOR

Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia. Se hace convocatoria pública para cubrir una vacante, hasta final de curso, de profesor de Tecnología Administrativa en la Sección de Formación Profesional de Cantalejo. Las condiciones de la convocatoria figuran en el tablón de anuncios de la Dirección Provincial.

CURSILLOS DE TRASLADO

Se pone en conocimiento de todas las personas interesadas que en el «B.O.E.» del día 7 de mayo de 1986 se publica la resolución de 15 de abril de 1986, de la Dirección General de Personal y Servicios del Ministerio de Educación y Ciencia por la que se convocan cursos de traslado en el Cuerpo de Profesores de Educación General Básica en localidades de censo superior a 10.000 habitantes.

La citada resolución se encuentra expuesta en el tablón de anuncios de esta Dirección Provincial.

MUSEOS

Horarios para visita de museos en la capital.

Museo Provincial de Bellas Artes. Martes a sábados, de 10 a 14 y de 16 a 18 horas. Domingos, de 10 a 14. Cierra los lunes.

Museo de la catedral. Abierto todos los días. Sábados, domingos y festivos, de 9,30 a 18, laborales, de 9 a 13 y de 15 a 18.

Museo Zuloaga. Cerrado provisionalmente.

EN LA PROVINCIA

Museo de Caza en Riotuerto. De 10 a 1 y de 3 a 6. Martes, cerrado y domingos, abierto sólo por la mañana.

Museo Parroquial de Sotosalbos (avisar en la casa parroquial).

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

LO QUE HAN ACONSEJADO AL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA LOS CONSULTADOS

MARTINEZ BARRIO: Un Gobierno republicano que cumpla rápidamente el programa del Frente Popular.

IZQUIERDA REPUBLICANA: Un Gobierno republicano igual al actual, presidido por un hombre de este partido, que acometa la realización del programa del Frente Popular.

ESQUERRA: Un gobierno del Frente Popular para realizar el programa de éste, terminar rápidamente la implantación del Estatuto catalán y abrir paso a las reivindicaciones estatutistas de las demás regiones.

UNION REPUBLICANA: Un Gobierno que cumpla rápidamente el programa del Frente Popular.

EL PARTIDO SOCIALISTA: Un Gobierno republicano que cumpla el programa del Frente Popular, y luche contra las actividades de las organizaciones fascistas.

PARTIDO CENTRISTA: Un Gobierno que respete las leyes y derechos constitucionales y que mantenga el orden público.

PARTIDO COMUNISTA: Un Gobierno republicano que aborde el problema del paro obrero y que vaya contra los enemigos del régimen emboscados en el Ejército, en la Magistratura y en otros organismos del Estado.../...



PARA MAÑANA

00,15, El loco de la colina. 2,30, De la noche a la mañana. 6,03, Onda pesquera. 7,00, Matinal SER. 8,30, Cosas de Segovia. 9,03, Pido la palabra. 10,03, Onda media: Aquí Segovia. 11,45, La saga de los Porreta. 12,03, Onda media: Aquí la SER. 13,30, Información local. 14,05, SER deportivos. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Segovia a las tres. 16,03, Suprograma. 16,30, Así es la vida. 17,03, Cita a las cinco. 18,03, Tardes sin fronteras. 19,03, Vuelta Ciclista a España. 19,30, Regional: Castilla-León. 20,00, Informativo de las ocho. 20,30, Club deportivo. 21,00, Feria Taurina de S. Isidro. 21,15, La zarzuela. 21,45, Información local. 22,03, Coplas de mi SER. 23,00, Hora 25. (Coincidiendo con las horas INFORMATIVOS SER).

RADIO SEGOVIA F.M.

Hasta las diez de la mañana, programación simultánea con A.M. con los espacios «Onda pesquera», «Matinal SER», «Cosas de Segovia» y «Pido la palabra». 10,03, Encuentros con la Radio. 13,30, Los 40 principales. A partir de las 23,00, programa simultáneo con A.M., incluye los programas «Hora 25», «El loco de la colina», «De la noche a la mañana».

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO



PARA MAÑANA

9,00, Pido la palabra. 10,00, Cita matinal. 11,00, Informativo SER. 11,05, Panorama comarcal. 11,10, Escaparte. 11,45, La saga de los Porreta. 12,00, Antena deportiva. 12,30, Informativo local. 12,35, Club de Oyentes. 13,00, Informativo SER. 13,05, La rosa de los vientos. 13,12, La hora de los concursos. 13,45, Conexión con Radio Segovia. 16,00, Album musical. 17,00, Tardes doradas. 18,00, Los cuarenta principales. 19,00, Informativo SER. 19,05, Segunda parte de los cuarenta principales. 19,30, Informativo regional de Castilla-León. 20,00, Cadena SER informativo.



PARA MAÑANA

6,30, El primero de la mañana. 8,30, Viva la gente. 15,00, Crónica 3. 15,30, Las tardes de Antena. 19,00, Antena de Castilla y León. 20,00, Los 33 de Antena 3 de Segovia. 21,00, Especial - Los 33 de Antena 3. 22,00, La salud es lo que importa. 23,00, Hora 0. 24,00, Supergarcía en la hora 0. 01,30, Polvo de estrellas. 04,00, Especial «Los 33 de Antena 3» (repetición). 05,00, Supergarcía (repetición).

PROGRAMACION RADIO 80

Radio 80 Serie Oro (97.6 MHz). 24 horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas. 1954-1985.

ACCESORIOS LA UNION

AVDA. FERNANDEZ LADREDA, 16
SEGOVIA

Teléfonos 43 21 32 y 43 35 49

Arranque instantáneo
torrente de luz

BATERIAS

Tudor



Plaza de Toros de VALLADOLID

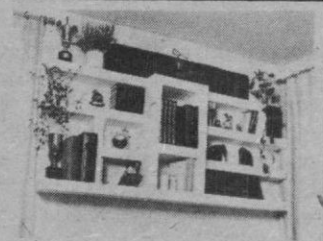
MARTES, 13 de mayo,
a las 4,30 de la tarde

MONUMENTAL CORRIDA DE TOROS

Organizada por el EXCMO. AYUNTAMIENTO DE VALLADOLID, con la colaboración de la Empresa Emilio Ortuño, para conmemorar la festividad de SAN PEDRO REGALADO, Patrono de Valladolid y de los toreros

6 toros de TORRESTRELLA (D. Alvaro Domecq), de Jerez de la Frontera, para

EMILIO MUÑOZ
PACO OJEDA
JORGE MANRIQUE



OBRA SIN ESCOMBROS

LIBRERIAS - ESTANTERIAS -
ARMARIOS - EMPOTRADOS -
TABIQUES - CABECEROS DE
CAMA, etcétera

PLADUR

La utilización de los materiales PLADUR, en la ejecución de estanterías tipo obra, permite conseguir de forma limpia, rápida y económica diversos tipos de estanterías decorativas con un acabado de gran calidad.

SAHORSASATURNINO HORCAJO, S. A.

Avda. Fernández Ladreda, 15.
Ctra. San Rafael, Km. 93,2.
Teléfono 43 55 52

GANADERO

La Subasta Nacional de
TALAVERA DE LA REINA
se celebrará los días
13 al 15 de mayo
En el Mercado Nacional de Ganados

ESPECIE	RAZAS	SUBASTA
Vacuno	Avileña-Negra Ibérica Frisona y Charolais	Día 15
Ovino	Landschaf, Ile de France	Día 15

El día 14 de mayo se llevará a cabo una subasta libre de terneros de la raza Charolais.

Patrocinada y subvencionada por el
MINISTERIO DE AGRICULTURA

Informes: FEDERACION ESPAÑOLA DE ASOCIACIONES DE GANADO SELECTO (FEAGAS).

c/ Castelló, 45, 2.º izda. 28001 Madrid. Tel. 275 97 63

Se recuerda a los Sres. Ganaderos la necesidad de concurrir a las subastas con el resguardo de solicitud de tarjeta y la CARTILLA GANADERA, debiendo ser el comprador el TITULAR de los mismos o quien le represente con un PODER que lo acredite.

Tres trenes llegaron juntos a Madrid, desde Segovia, ayer noche

Uno de ellos a las cuatro horas de haber partido

Un cúmulo de hechos poco afortunados hicieron coincidir en su llegada a Madrid a tres trenes que habían partido de Segovia a las 19,57, 20,47 y 21,25 horas de ayer. El primero de ellos quedó inútil entre las estaciones de Otero y El Espinar por avería. El segundo al coincidir con el primero lo remolcó hasta el Espinar, donde se decidió que el segundo

trasladase al primero. La escasa potencia de la máquina no pudo con ambos y poco antes de llegar a Tablada se decidió el regreso a El Espinar. Allí ambos trenes esperaron la tercera unidad que con una máquina más moderna y potente los arrastró hasta Madrid, a donde los tres llegaron sobre las 12 de la noche, con considerables retrasos.

Música

Extraordinario concierto de Ramón Sastre

En la parrilla Las Sirenas, y organizado por el Casino de la Unión, que con motivo del 150 aniversario de esta sociedad viene desarrollando diversos actos culturales, tuvo lugar un sensacional concierto de guitarra a cargo del joven y virtuoso artista segoviano Ramón Sastre.

Hizo la presentación del acto el miembro de la junta directiva del Casino, Angel Marcos, resaltando los valores y cualidades interpretativas de Ramón Sastre, así como sus numerosos éxitos en cuantos conciertos ha dado.

El variado programa, con música de los grandes maestros para este difícil instrumento, fue desarrollado con maestría, sensibilidad y dominio interpretativo que hace que Ramón Sastre y sus interpretaciones lleguen al público con facilidad.

Finalizó su actuación con unas «granainas» de autor anónimo y rescatadas para la música por su maestro, el inolvidable Agapito Marazuela, cuyo gesto fue muy aplaudido.

El numeroso público, aplaudió con calor y despidió con una gran ovación a este joven artista segoviano al que desde estas líneas auguramos un gran porvenir en su carrera artística.

J. H.

Actos de los Centros de Cultura Popular y Promoción Femenina

Con motivo del 25 aniversario de la fundación de los Centros de Cultura Popular y Promoción Femenina, los centros «San Lorenzo» y «San Millán», han organizado para hoy, mañana y pasado una serie de actos culturales a celebrar a partir de las 4,30 de la tarde en el salón de actos de la Caja de Ahorros. Hoy conferencia con diapositivas de Mariano Gómez de Caso sobre la ciudad de Segovia. Mañana música de acordeón y dulzaina por Luis Puga y Lucio Gil y por último el miércoles día 14, diapositivas sobre paisajes extranjeros con explicaciones de J. Antonio Mateo Remacha.

Numerosas primeras comuniones se celebraron ayer

La festividad de la Ascensión, cuya fiesta litúrgica se conmemoró ayer, como es sabido, trajo consigo la celebración de eucaristías solemnes en todas las parroquias de la provincia. En ellas, numerosos niños tomaron la primera comunión, para la que se habían venido preparando en los meses precedentes. En la capital fue considerable ese número de niños y niñas que por vez primera recibieron a Jesús Sacramentado.

El obispo de Huelva clausuró la XXXIV Semana Social sobre «Servir e informar»

La XXXIV Semana Social que sobre «Servir e informar» se ha venido celebrando en nuestra ciudad desde el jueves último, fue clausurada ayer con una intervención del obispo de Huelva y consiliario de las Semanas Sociales.

En la última sesión de trabajo, el sábado, se expusieron las dos ponencias finales, a cargo de sendos catedráticos de la Universidad Complutense de Madrid. El profesor José Tallón presentó y desarrolló el tema titulado «La libertad de información en la empresa informativa», con un análisis de la situación actual de este punto y el papel de la empresa en misión tan delicada y fundamental como es la de informar. Luego, el profesor José R. Sánchez-Guzmán desarrolló la última ponencia, bajo el título de «Persuasión y comunicación», llena también de sugerencias sobre los poderes persuasivos de los medios de comunicación y su utilización recta o torcida de cara a la masa de receptores.

En los grupos de trabajo celebrados posteriormente, junto al primer ponente actuaron como contraponentes Julián Gómez del Castillo, militante obrero cristiano; Francisco Muro de Iscar, de «Ya» y Alfredo Matesanz Gómez de Radio Segovia, y con el segundo ponente, Javier Badía, de «ABC» y un redactor de Radio Popular. La jornada finalizó con un panel general en el que hubo interesantes intervenciones, en especial del militante obrero cristiano.

LA CLAUSURA

Ayer, el obispo de Huelva, monseñor Rafael González Moralejo, presidió la sesión de clausura, acto en el que estuvo acompañado por los presidentes de la Junta Nacional, José T. Raga, y de la provincia, Juan María Iriarte.

Monseñor González Moralejo dedicó la primera parte de su disertación-resumen de la Semana a una consideración sobre los principios desde el deber ser como doctrina social de la Iglesia, refiriéndose a la misión de las semanas sociales de difundir esa doctrina. Dijo que los medios de comunicación social son solo unos sistemas o medios para comunicarse el hombre con los demás, y también un instrumento para comunicar un servicio. Esto hace que los que dan y reciben puedan compartir algo. Dijo también que tenemos necesidad vital, porque Dios lo ha hecho así, de comunicarnos con los demás y que hay un deber moral o ético de comunicar la verdad, como asimismo que los hombres tenemos también un derecho ético a que nos den a conocer la verdad

y no ocultarla o tergiversarla. Añadió que desde el principio del instinto llegamos al principio del amor entre los cristianos y que el acto de comunicarse los hombres entre sí es un acto de caridad, que proviene del mandamiento divino del «amaos los unos a los otros como Yo os he amado». La ley del amor, que es instintiva pero se puede hacer consciente, se puede hacer también ley de justicia. Dijo en su bien razonada exposición que por los medios de comunicación social se ponen más en juego los derechos y deberes y que el derecho del individuo debe acomodarse al deber de la sociedad.

Tras otra serie de consideraciones sobre el papel que han de jugar los medios de comunicación social en nuestro mundo,

concluyó haciendo referencia a su carta pastoral, para la diócesis de Huelva, en la Jornada de Medios de Comunicación Social que se celebraba precisamente ayer.

El acto concluyó con unas palabras del presidente de la junta nacional de Semanas Sociales, José Raga Gil agradeciendo a monseñor González Moralejo su magnífica lección y declarando clausurada esta 34 Semana Social.

Seguidamente, en la iglesia de la Santísima Trinidad, se ofició una solemne eucaristía por el obispo de Segovia, monseñor Palenzuela Velazquez, concelebrando el obispo de Huelva y otros cinco sacerdotes. La parte musical estuvo a cargo de la coral segoviana, Voces de Castilla.

Alumnos de las academias de Infantería y Artillería en unas maniobras conjuntas



Durante los últimos días de la pasada semana se han efectuado, por tierras de la provincia, diversos ejercicios de la operación «Geminid», en la que han intervenido los alumnos de las academias de Artillería, de Segovia, e Infantería de Toledo. Los ejercicios consistieron en un avance de ambas unidades desde las proximidades de Abades en di-

rección a Madrona y Montanares, para concluir en el campo de tiro de Baterías. Ayer, los caballeros alferoces cadetes de Infantería visitaron el alcázar y luego, junto a los de Artillería, asistieron a un acto de despedida, en el que se ofrendaron coronas a los caídos, momento que recoge la fotografía de Antonio.

Hoy comienza la VI Semana de Información Diabetológica

Hoy lunes, a las 7,30 de la tarde da comienzo la VI Semana de Información Diabetológica que, organizada por la Asociación de Diabéticos Españoles de Segovia, se celebrará en nuestra ciudad hasta el próximo 16. Durante los cinco días de duración se desarrollarán seis conferencias. La de hoy estará a cargo del doctor Calvo sobre «Hablemos de diabetes». Mañana con participación de FRATER, ALCER, CRUZ ROJA y ADE se abordará el tema «Las asociaciones con prestadoras de servicios voluntarios». El miércoles 13 los doctores Clavería y Redondo hablarán sobre

«Alteraciones neurológicas en la diabetes. Afecciones más comunes en la piel del diabético». El jueves dos conferencias la primera del doctor García Velazquez sobre «Aspectos poco conocidos de la diabetes infantil», y la segunda a cargo de la psicóloga Almudena Arribas sobre «Psicología del niño con diabetes mellitus». Por último el viernes el doctor Sánchez Martos presentará el tema «La diabetes: un camino por recorrer».

Las conferencias tendrán lugar a las 7,30 de la tarde en el salón de actos de la Caja de Ahorros.

gonzález & maseda, s.l. (OLIVETTI)

Por ampliación de los servicios de Asistencia Técnica:

PRECISA TECNICO

El puesto a cubrir es idóneo para **personas procedentes de Centros de Formación Profesional**, y que deseen profesionalizarse como técnicos de Asistencia en un campo en continuo avance tecnológico, como el de las máquinas y equipos de oficina.

La persona seleccionada recibirá una completa y progresiva preparación básica.

Los interesados deberán enviar historial personal a:

gonzález & maseda, s.l.

(SERVICIO TECNICO)

Pl. Espejos, 3
40001 SEGOVIA

Transportistas

EMPRESA DE
DISTRIBUCION
UBICADA EN ESTA
CAPITAL, NECESITA:
CAMIONES

de reparto contratados;
garantizando servicio
todo el año.

Interesados llamar a los
Tels. 49 00 11 o 49 00 12

SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA**A punto de terminarse las 50 viviendas de promoción oficial**

(EUSEBIO GARCIA, CO-RESPONSAL).

A punto de terminarse totalmente la construcción de las cincuenta viviendas de promoción oficial, en esta villa, se acaba también el plazo de presentación de solicitudes para ser beneficiario de las mismas. Estas viviendas fueron gestionadas en tiempo del director provincial Clemente Sanz, cuando era ministro de Obras Públicas Luis Ortiz, hacia 1981 y hacia el mes de junio o julio de 1982, se interrumpieron las obras por suspensión de pagos de la empresa constructora.

En el otoño del pasado año se reanudaron dichas obras con empresa nueva, y en este momento ya se están pintando las fachadas.

Estas viviendas tienen una superficie útil que oscila entre los cincuenta y cinco y los setenta y seis metros cuadrados. De estas viviendas, 5 serán para

composiciones familiares reducidas (futuros matrimonios, matrimonios recientes, jubilados, pensionistas, viudos, viudas o personas que vivan solas); una para minusválidos; dos viviendas se reservará el Ayuntamiento para disponer de las mismas, al objeto de adjudicarlas a personas a quienes el Ayuntamiento tuviere que expropiar las que ocupan actualmente.

El sistema de adjudicación se hace mediante puntuaciones que se asignan a las instancias conforme a unos baremos establecidos en O.M. del año 80, haciendo esta puntuación una amplia comisión designada al efecto.

Tales viviendas están realizadas en dos bloques, de tres plantas cada uno, en el paraje denominado el «Calvario», en terrenos que el Ayuntamiento cedió exclusivamente para tal fin.

El médico y tres concejales socialistas replican a las declaraciones del alcalde de Mata de Cuéllar

Las declaraciones del alcalde de Mata de Cuéllar a nuestro corresponsal, que recogimos en el número del pasado día 5, han provocado sendos escritos de réplica por parte del médico titular del pueblo, aludido directamente, y de tres concejales del PSOE del Ayuntamiento de Mata de Cuéllar. Reproducimos los textos de estos escritos:

Quiero referirme a una conducta impropia de un alcalde y a la impunidad que sobre su sillón ostenta.

Saliendo al paso de las declaraciones de Mario Martín García, publicadas en su periódico, no tanto para defenderme de él, (pues no merece la pena, dada su personalidad tan cambiante), sino por respeto hacia sus lectores, que merecen algo más que tan falaces declaraciones, aunque ya se conoce por esta zona sobradamente la actitud de éste alcalde. Y que con todo ello aflore la verdad, esa verdad tergiversada por tanta intoxicación, manipulación y provocación.

Este alcalde no debería de confundir el ánimo de las personas sencillas y llanas de este pueblo, que lo único que pretenden es vivir en convivencia pacífica.

Solo las personas con poca capacidad de comprensión y visión global escasa del problema suscitado en esta localidad, podrán creer tales declaraciones.

No se puede pretender ser y no ser a la vez, esto no lo ha conseguido nadie, aunque el alcalde parece estar en la línea de conseguirlo. No vayamos a confundir a los lectores, de lejos de Mata de Cuéllar (puesto que aquí sabemos todos muy bien quien es Mario Martín, lo que hace, dice y cómo utiliza su Alcaldía, y que mantiene gracias a la adhesión de los concejales que no representan a quienes fueron sus votantes).

Decir que fue neutral es no guardar a la verdad; su actitud fue de las más activas, que no tire la piedra y esconda ahora la mano.

Aunque las fechas parecen no tener importancia, en este caso sí, pues no fue en octubre cuando se originó el problema sino en junio, y esto se puede acreditar con documentos; en octubre fueron las represalias hacia mi persona, y otras firmantes del primer escrito.

Decir, por otra parte, que no insulta en público, cuando en las propias declaraciones vuelve a insultar y en un medio público, es decalificarse él mismo.

Desde luego, que para romper el silencio y afirmar una serie de despropósitos e injurias falsas, sería mejor que estuviera calladito y no hiciera el mayor de los ridículos.

Quizás hubiera sido mejor no contestar a tales declaraciones, pues bien dice el refrán, «a palabras necias oídos sordos», pero teniendo en cuenta la difusión del periódico y el respeto que me merecen sus lectores, y para que sepan que no hay más barullo y jolgorio, en esta localidad, que el que pueda preparar este alcalde, empujado y alentado por alguien, pienso yo que le da alas y que con tantas que le dan pronto se va a echar a volar, es por todo ello, por lo que me he decidido a contestarle.

Ya en 1966, el Instituto de Catéquética de Nimega (Holanda), decía: «No es bueno ser charlatán, no podemos fiarnos de quien echa todo lo que le viene a la lengua, sino de aquel cuya palabra es serena y sensata». ¡Qué sabia conclusión!

El decir la verdad tiene un sentido: ser digno de confianza, no irrogar perjuicio a la confianza mutua, es algo que al alcalde le falta.

El alcalde se hace poseedor de la verdad, algo que desconoce, pues pensar conforme a la verdad, es no ceder a los prejuicios emocionales, ni sucumbir a las ilusiones egoístas, ni al fanatismo, es dejar la puerta abierta a la realidad de nuestro pensamiento.

Es bueno reprender a alguien con severidad, si sólo así se puede hacer ver la gravedad de sus palabras. Pero es malo herir con la palabra, ofender, hablar mal de otros, cuando no hay motivo para ello. Lo primero es lo que intento con esta carta, lo segundo es lo que pretende él conmigo.

Por mi parte, la polémica que-

da cerrada, continuando con las acciones legales que crea conveniente, ante los órganos jurisdiccionales competentes.

FERNANDO MONDEJAR QUIROS
Médico titular de Mata de Cuéllar

Queremos desmentir tajantemente sus declaraciones hechas en «EL ADELANTADO DE SEGOVIA», con fecha 5 de mayo del presente mes, ya que no existe en ellas nada de verdad.

Usted dice haber sido neutral en el problema suscitado en este pueblo, pero su actuación ha sido, y sigue siendo, totalmente partidista hacia el grupo contrario al que le votó. Incluso tomó represalias hacia los padres que firmaron el escrito, apoyándose usted en su cargo de alcalde, que de democrático no tiene nada, y contando con nuestra opinión en contra, que era precisamente la de mantener la neutralidad y el deseo general del pueblo.

El conflicto surgió en junio, y no en octubre, del año pasado, y ningún concejal socialista fue acompañado por nadie para darle las quejas, ya que éstas se las dieron en el Ayuntamiento en presencia de miembros socialistas de Cuéllar.

Nosotros jamás hemos sido sobornados ni amenazados por ninguna camarilla del médico, como usted llama de forma despreciativa al pueblo que votó a Eudoro Marinero; ese alcalde que tuvo que dimitir gracias a usted, logrando así su ansiado deseo de ocupar el sillón municipal.

Recuerde que los concejales votamos en contra de celebrar el pleno a puerta cerrada. Pero si se celebró en esas condiciones fue porque obtuvo el apoyo de los concejales de la oposición, como últimamente viene ocurriendo siempre. Debido a que nosotros buscábamos esa neutralidad de la que usted tanto presume, nos salimos del pleno por no estar de acuerdo en celebrarlo sin estar presentes los vecinos y sin haber ninguna camarilla que interrumpiera dicho pleno, sino tan solo el deseo de un pequeño grupo de vecinos que iba a presenciarlo pacíficamente (como puede corroborar la Guardia Civil, que asiduamente viene a los plenos).

Nos da vergüenza ajena que usted se olvide del nombre del único obrero alguacil de este Ayuntamiento, pero si se le olvida pagarle (primero durante seis meses y ahora ya otros cuatro), más fáciles que se le olvide su nombre y el número de hijos que tiene, ya que se llama Julián y no José Luis (ese es su hermano) y además tiene 5 hijos y no 7.

Y para finalizar, vamos a recordar una frase de Pedro Ruiz que el otro día dijo por televisión y que en este caso viene como anillo al dedo:

«Ante este ejemplar que no da ejemplo, y que está tan acostumbrado a que no le conteste nadie, que ya son muchos nadies los que se van creyendo alguien, su escrito es deplorable, bochornoso, chabacano y barato y lo que es peor: injusto. Usted y su conciencia (si es que la tiene) debería de pedir perdón por este desmán; es hora que cada palo aguante su vela; dudo que usted lo haga, porque no todo el mundo tiene altura moral y caballerosidad».

BENITO ESTEBAN, JESUS MUÑOZ y FRANCISCO MUÑOZ



**TODAVIA
ESTA A TIEMPO.
ENTREGUELOS HOY.**

El Agente del Padrón le ha llevado los documentos electorales a su casa, con todos sus datos, para que Vd. sólo tuviera que comprobarlos o corregirlos.

Si Vd., por estar ausente o por otros motivos, no pudo entregárselos, todavía hay una posibilidad: diríjase a la Oficina del Padrón de su Ayuntamiento y entréguelos hoy mismo.

Tendrá la seguridad de estar bien inscrito en el Censo Electoral.

ine
OFICINA DEL CENSO ELECTORAL

TODOS LOS MEDIOS A SU ALCANCE.

La URSS reconoció, al fin, el peligro que representó el accidente de Chernobyl

Moscú. — El jefe del equipo de científicos que evalúa los daños en la central nuclear de Chernobyl, Eugeni Velijov, afirmó ayer que «ya ha desaparecido la posibilidad teórica de una catástrofe» en la zona afectada. Velijov calificó de «crucial» la jornada de ayer, debido a que aún «existía la posibilidad de una catástrofe, como consecuencia de la gran cantidad de combustible y grafito que estaba en situación de recalentamiento». «Ahora esa posibilidad ya no existe», dijo el científico, que es vicepresidente de la Academia de Ciencias de la URSS y uno de los principales consejeros del líder soviético, Mijail Gorbachov, en materia nuclear.

Las declaraciones de Velijov, difundidas en la URSS a través de la agencia «Tass», confirman lo que hasta hace poco se callaba en Moscú: que aún existía el peligro de una gran ca-

tástrofe, tras el accidente ocurrido el 26 de abril. Una nota oficial del Consejo de Ministros soviético «había afirmado el sábado que «la temperatura en el interior del reactor averiado bajó sustancialmente, lo que hace opinar a los especialistas que ha concluido el proceso de combustión del grafito».

Fuentes extraoficiales, por otra parte, afirmaron que ya son cuatro las víctimas mortales del accidente.

PANORAMICA

ARGENTINA: El Servicio de Información británico M-5 está vinculado con una red de espionaje chilena desarticulada por el Servicio de Inteligencia Naval (SIN) de Argentina, dijeron ayer fuentes fidedignas de la Armada de Guerra de este país. La fuente, que pidió el anonimato, señaló que la red de espías no sólo brindaba información al Gobierno chileno, sino también al de Gran Bretaña, interesado en conocer los movimientos de submarinos en la base naval de Mar del Plata —situada a 400 kilómetros al Sur de Buenos Aires—.

NORUEGA: La corona noruega ha sido devaluada un 12%, según anunció ayer en Oslo un portavoz del nuevo Gobierno laborista.

FRANCIA: El médico francés Jean-Luis Etienne, de 39 años, ha sido el primero en llegar al Polo Norte geográfico después de un recorrido solitario a pie de 753 kilómetros. Etienne llegó ayer a su meta a las nueve de la mañana (hora peninsular española) después de haber partido el pasado 9 de marzo desde la pequeña isla de Ward Hunt, en el archipiélago ártico canadiense.

España trata de impulsar la venta de armamento a Estados Unidos

El secretario de Defensa español mantiene contactos con los centros de decisión norteamericanos

Washington. — El secretario de Estado para la Defensa, Eduardo Serra, afirmó que el fuerte avance experimentado por España en las últimas décadas requiere una «nueva actitud» de los Estados Unidos hacia ese país.

Serra dijo a «Efe» que uno de los «objetivos» de su visita, que oficialmente se inicia hoy, es exponer al Gobierno, al Congreso y a la intelectualidad estadounidense los cambios habidos en España desde la firma del primer acuerdo para la instalación de las bases norteamericanas en suelo español.

«En 1953, España necesitaba reconocimiento internacional y lo único que podíamos ofrecer era la geografía, pero las circunstancias son ahora muy diferentes y estamos plenamente integrados en Occidente», subrayó.

Serra, que llegó el sábado, permanecerá en Washington 7 días para tratar de impulsar la venta de armamento español, negociar formas convenientes de pago del material adquirido por España y mantener contactos con los centros de decisión norteamericanos.

El secretario de Estado es el primer miembro del Gobierno de Madrid que viene a los Estados Unidos después de que el referéndum refrendase la permanencia de España en la Alianza Atlántica, a la que va unida el compromiso de disminuir la presencia militar norteamericana en suelo español.

Según Serra, aunque su visita estaba programada antes de que se acordasen las negociaciones para esa reducción y su misión está fuera del marco de éstas, «sin duda nos vendrán bien los intercambios de opinión que pueda haber».

«España no quiere en absoluto dejar de contribuir a la defensa de Occidente, pero pensamos que la forma de contribuir a esa defensa tiene que ser profundamente diferente», subrayó.

NUMEROSAS ACTIVIDADES

La semana está cargada de entrevistas. En lo que parece casi un peregrinar interminable, Serra se entrevistará hoy con ocho altos cargos del Pentágono, comenzando por el número dos, William Taft.

Con una conferencia titulada «España y el cambio», Serra se dirigirá el martes a los miembros del influyente Centro de Estudios Estratégicos de la Universidad de Georgetown.

En sesiones conjuntas de los comités de Servicios Armados y de Asignaciones, y en encuentros privados con senadores y representantes de los dos partidos, Serra dedicará el miércoles al Congreso, que en repetidas ocasiones ha señalado su «comprensión» hacia las intenciones españolas de reducir los efectivos norteamericanos en suelo ibérico.

EL FUTURO DE LAS BASES

Así, en noviembre pasado, el Congreso negó la concesión de 10.800.000 dólares solicitados por la Administración para diferentes proyectos de modernización de las bases de utilización conjunta hispano - norteamericana, en lo que fuentes legislativas consideraron como una muestra de la «flexibilidad» del legislativo hacia el futuro de esas instalaciones.

Serra será también recibido por el subsecretario de Estado, Michael Armacost, y los responsables de Europa y la OTAN en ese Departamento, Rozanne Ridgeway y Charles Thomas, respectivamente. — Efe.

Reagan consigue que los contribuyentes USA paguen menos impuestos

Washington. — Ronald Reagan, después de conseguir en Tokio el triunfo de las posiciones económicas de Estados Unidos, logró la semana pasada un importante éxito en el frente interno al dar su «revolucionaria» reforma fiscal un paso adelante en el Senado. Este año habrá una nueva ley de impuestos, que significará una drástica revolución del complejo Código Fiscal norteamericano, que será simplificado y reducirá sensiblemente la carga fiscal de los ciudadanos. Reagan se apresuró el viernes a apoyar el proyecto aprobado por el Comité de Finanzas del Senado, que reduce los tipos fiscales para la renta de las personas físicas de los actuales 15 a 2: un mínimo de un 15 por ciento y un máximo de un 27 por ciento.

Cientos de miles de peregrinos se encaminan a Fátima

Fátima (Portugal). — Cientos de miles de peregrinos convergen hacia el santuario mariano de Fátima, donde esta noche se inicia una peregrinación internacional.

El acto, que conmemora el 69 aniversario de la aparición de la Virgen María a tres pastorcillos, estará presidido por el cardenal arzobispo de Luanda, monseñor Alexandre do Nascimento y contará con la presencia de una veintena de prelados.

Los peregrinos proceden de todas las regiones de Portugal y de países de Europa, África, Asia y América. Algunos han realizado grandes recorridos a pie desde hace días.

Las carreteras que llevan a Fátima, población situada a unos 120 kilómetros al norte de Lisboa, se encuentran conges-

tionadas por el tráfico de automóviles y autocares y por la presencia de peregrinos a pie.

Las ceremonias religiosas se celebran a partir de las primeras horas de hoy y culminarán esta noche con la tradicional procesión de las velas y mañana con el denominado adiós a la Virgen. — Efe.

Italia

Asesinado un dirigente socialdemócrata

Lamezia Terme (Italia). — El secretario de la sección de Lamezia Terme (Catanzaro, Calabria) del Partido Socialdemocrático, el perito Antonio Mercuri, de 55 años, fue asesinado anoche, en su casa, por disparos de unos desconocidos.

LA SOCIEDAD GENERAL DE AUTORES DE ESPAÑA

(S. G. A. E.)

DESEA ENCONTRAR

La persona adecuada para coordinar la gestión provincial del Derecho de Autor en Segovia.

Los candidatos habrá de reunir los siguientes REQUISITOS:

1.º Contar con una buena formación académica.
2.º Tener una edad superior a los 25 años, y un grado de integración suficiente en el ámbito social y cultural de la provincia.

3.º Poseer una experiencia demostrable en tareas de representación y responsabilidad económica.

4.º Disposición para desplazarse habitualmente por todo el territorio provincial, y contar con vehículo propio.

Se valorará el poseer buenas relaciones con la Administración Provincial y Municipal.

SE OFRECE

Un período de formación a cargo de la S. G. A. E. Dependencia directa del Delegado General en Valladolid.

Una retribución en concepto de comisiones con un mínimo de 1.200.000 pesetas brutas anuales, más gastos de desplazamiento e incentivos de gestión, a través de un contrato de mandato.

La residencia será en Segovia capital.

Los candidatos deberán dirigirse por escrito a la Sociedad General de Autores de España, calle La Pasión, 13, 2.º, 47001 Valladolid, dentro del plazo de los 10 días siguientes a la publicación de este anuncio.



D. MARCELINO CASAS BENITO

Falleció en Las Rozas (Madrid), el día 7 de mayo de 1986

A los 80 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

SUS SOBRINOS, JOSE Y MARIA VICTORIA RODRIGUEZ CASAS; PILAR Y MARIANO CASAS LOPEZ; SOBRINOS POLITICOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará mañana martes, día 13, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de San Millán.

El funeral y sepelio tuvieron lugar el pasado jueves, en el cementerio del Santo Angel de la Guarda de esta capital.

Convocada por la Comisión anti-OTAN

125.000 personas participaron en la Marcha a Torrejón

Madrid.— La denuncia del tratado bilateral con EE.UU. fue la reivindicación principal de la VI Marcha a Torrejón, que, convocada por la Comisión Anti-OTAN y diversas organizaciones, partidos y sindicatos, se desarrolló ayer en Madrid. Unas 125 personas —según los organizadores— recorrieron los 12 kilómetros que separan la capital madrileña de Torrejón de Ardoz. La marcha estaba encabezada por el lema «Denuncia del tratado bilateral con Estados Unidos. OTAN no; bases fuera».

bolsa de madrid

El comportamiento de la Bolsa de Madrid siguió hoy, primera sesión de la semana, dentro de la línea de firmeza ya tradicional, centrando en el grupo eléctrico la mayor fuerza operativa, con avances muy extendidos y notables.

En el grupo de petróleos, Española de Petróleos y Petromed bajan 15.

En eléctricos, Cantábrico sube 24,50, Catalana 8, Reunidas de Zaragoza 5, Viesgo 8, Fecsa 1,75, Hidroeléctrica de Cataluña 5,75, Hidrola 7, Iberduero 19, Saltos del Nansa 34, Sevillana 14,50 y Unión Fenosa 6.

En aguas, Aguas de Barcelona subió 20.

En metálicas básicas, Hornos baja 1, Felguera repite cambio, Nueva Montaña baja 5,25, Navarra sube 14,50.

En materiales de construcción, Asland sube 4, Uralita y Valdeirivas repiten cambio, Valenciana sube 11 y Cristalería Española baja 15.

En químicas, Cross sube 8, Energías baja 5 y Explosivos 9.

En el sector de comercio, Finanzauto baja 25.

En automóviles, Citroën sube 20, Fasa 2, Santana 3, Motor 2 y Tudor, que venía con dinero desde hace varios días, sube 57,50.

En alimentación, Koipe sube 16, Azucarera baja 10, El Águila sube 8 y Tabacalera cotiza a 670, posición dinero, y Uniasa cotiza a 435, sin derecho.

En construcción, Fomento baja 5.

En seguros, la Unión y el Fénix sube 220.

En inmobiliarias, Encinar sube 5, Urbanizadora Metro 16, Urbis baja 2 y Vallehermoso 1.

En el grupo de bancos, Banco de Bilbao sube 20, Central 10, Español de Crédito 4, Hispano 20, Popular 50, Santander 5 y Vizcaya 10.

Telefónica subió 0,50.

El índice general ha experimentado hoy una ganancia de 3,81 enteros, quedando para la sesión de mañana en 194,77.

ESPAÑA NO ROMPERA SUS RELACIONES CON LIBIA

Hoy podría conocerse la acusación concreta contra el coronel De Meer

Madrid.— El director general de la Oficina de Información Diplomática (OID) del Ministerio de Asuntos Exteriores, Inocencio Arias, reiteró ayer que «el Gobierno español no tiene la intención de romper las relaciones diplomáticas con Libia».

Arias señaló sin embargo que «las relaciones diplomáticas con Trípoli están en un momento muy bajo y delicado».—Efe

El coronel Carlos de Meer, encarcelado desde el pasado viernes por su presunta implicación en actividades involucionistas y por solicitar apoyo libio para las mismas, está acusado de un delito de conspiración para la rebelión, según se desprende del contenido de los interrogatorios a los que ha sido sometido por el juez militar que instruye el caso, de acuerdo con testimonios facilitados por personas próximas al coronel, dice «El País». El delito de conspiración debe ser juzgado hoy por la jurisdicción militar, pero el próximo 1 de junio pasará a la jurisdicción civil ordinaria.

El delito de conspiración puede castigarse con seis años de prisión y la expulsión del Ejército. Si de Meer fuera condenado por conspiración, tendría que cumplir la pena en una prisión ordinaria, aunque separado del resto de los reclusos.

«GRAN AMIGO PERSONAL DE GADAFI»

Madrid.— El coronel De Meer se encuentra internado en la pri-

sión militar de Alcalá de Henares, donde, desde ayer, ha dejado de estar incomunicado y puede ser visitado libremente por sus familiares, amigos y simpatizantes.

El coronel confesó a sus amistades que se encuentra acusado de conspiración para la rebelión militar, y calificó a Gadafi, al que dijo conocer desde hace más de 15 años, de «gran amigo» personal y «gran defensor de la humanidad».

Según estas mismas fuentes, el coronel De Meer calificó de «infundios criminales» las actividades terroristas en las que se le implica y reiteró varias veces que él como ciudadano español puede viajar a cualquier país del mundo.

Reconocieron las fuentes próximas al coronel que Carlos De Meer tuvo, durante su conversación palabras muy duras para el Gobierno de Felipe González, al que comparó con los Gobiernos de izquierda del año 1936, por querer llevar a España a la ruina económica y moral.

Meer espera que su hija, Pilar de Meer Cerdá, residente en Palma de Mallorca, se ocupe de su defensa ante los tribunales, junto con un equipo de abogados de prestigio, aún por determinar.

El coronel De Meer se encuentra ingresado en el mismo recinto penitenciario en el que se encuentran varios exmilitares condenados por su participación en las intenciones golpistas del 23-F y del 27-O.—Efe

Hacienda cobrará directamente las deudas al fisco

Madrid.— Un decreto que acaba de ser remitido a informe del Consejo de Estado reclama para el fisco el cobro de las deudas tributarias en vía ejecutiva, hasta ahora confiado a empresas privadas. Entre sus objetivos figura el agilizar las gestiones para poder recuperar más dinero, pues en los casos que llegan al embargo el Estado sólo obtiene un 10% o un 15%. Los procedimientos suelen durar muchos años. Así cuando terminan, muchas empresas han desaparecido. Hacienda proyecta ofrecer luego sus servicios a las autonomías y a los ayuntamientos.

Más inversiones francesas en España

Madrid.— En 1986 aumentarán las inversiones francesas en España, sobre todo en los sectores turístico y agroalimentario. Así lo ha manifestado el presidente de la Cámara de Comercio e Industria de París, Philippe Clement, quien asegura que un número muy elevado de empresas francesas, especialmente pequeñas y medianas, desean iniciar sus actividades en España mediante la creación de sociedades mixtas con sus colegas españolas.

Shamir no tiene planes de viajar a Madrid

Madrid.— El ministro israelí de Relaciones Exteriores, Isaac Shamir, «no tiene ningún plan para viajar a España», ha informado hoy a «Efe» su portavoz.

Shamir conferenció con su colega español Francisco Fernández Ordóñez sobre la posibilidad de efectuar una visita a Madrid este próximo verano, según informa esta mañana el diario laborista «Davar».

TOROS

FERIA DE SAN ISIDRO

Madrid.— Segunda corrida de ferias. Toros de Samuel Flores, con trapío, escasos de casta y bravura. Emilio Muñoz: pinchazo y estocada corta muy baja (división y saludo); pinchazo, otro tendido hondo bajo y otro hondo bajísimo (silencio). Pepin Jiménez: estocada corta baja (ovación y salida a los medios); bajonazo y dos descabellos (pitos). Manolo Montoliú, que confirmó la alternativa: pinchazo y estocada corta (palmas y también pitos cuando saluda); pinchazo hondo atravesado (silencio).

EXPEDIENTE A RAFAEL DE PAULA

Cádiz.— El Gobierno Civil de Cádiz ha incoado un expediente gubernativo al torero Rafael de Paula, por lanzar el estoque contra la barrera cuando le abucheaba el público en la corrida celebrada el pasado viernes en Jerez de la Frontera, según informó ayer el «Diario de Jerez».

Elecciones generales

Coalición Popular cierra hoy definitivamente sus listas

Madrid.— Con el regreso de Manuel Fraga de Venezuela, Coalición Popular tiene previsto hoy cerrar, definitivamente, las candidaturas que presentará en las próximas elecciones generales.

Pese a que el pasado sábado el presidente del comité electoral, Alvaro Lapuerta, anunció el cierre de las listas gracias a la «generosidad» de todos los partidos de la Coalición y después de una discusión «difícil y complicada», lo cierto es que faltan las de algunas provincias, según fuentes de la coalición.

Fuentes de AP dijeron a «Efe» que, previsiblemente, hoy se harán públicas todas las candidaturas de la Coalición al Congreso y al Senado, parte de las cuales se difundieron el pasado sábado.

Conflictos en varias provincias, con dimisiones de dirigentes aliancistas incluídas, han venido retrasando el cierre definitivo de las candidaturas que Coalición Popular presentará el 22 de junio.

El líder de la coalición, Manuel Fraga, que regresó hoy de

Caracas, dará el visto bueno definitivo a las listas, antes de su presentación ante las juntas electorales correspondientes, cuyo plazo legal finaliza mañana.

De acuerdo con los pactos electorales, el PDP, que preside Alzaga, encabezará siete provincias, el Partido Liberal de Segurado cuatro y AP, el resto.

IZQUIERDA UNIDA INTENTA HOY CERRAR LAS LISTAS

Madrid.— La Comisión Política de Izquierda Unida, órgano supremo de la coalición, se ha reunido esta mañana para intentar cerrar las candidaturas de las próximas elecciones generales.

La disputa del tercer puesto de la lista por Madrid entre la independiente Cristina Almeida —apoyada por el PCE—, el líder del PASOC, Alonso Puerta, y el PCPE de Ignacio Gallego, constituye el principal obstáculo para el cierre de las candidaturas, junto con la petición del PCPE de encabezar listas en varias provincias.—Efe.

Madrid

Desarticulado un grupo terrorista

Madrid.— En los últimos días han sido detenidas en Madrid diez personas de nacionalidad libanesa, jordana, siria, portuguesa y española, acusadas de pertenecer a un grupo terrorista denominado «La Llamada de Jesucristo», según informó ayer, en nota oficial, el Ministerio del Interior. Dos de los detenidos manifestaron que las órdenes y medios económicos para realizar atentados terroristas iban a recibirlos de funcionarios libios.

SUCESOS

MUEREN TRES JOVENES EN EL INCENDIO DE UN LOCAL ABANDONADO, EN MADRID

Madrid.— Tres jóvenes resultaron muertos la pasada madrugada en un local de carpintería abandonado, en la calle San Juan Bosco, del barrio de La Fortuna de Leganés (Madrid), al quedar sus cuerpos totalmente calcinados como consecuencia de un incendio que previamente se declaró en el local; según informaron fuentes de la Policía.

Los jóvenes fallecidos son: Manuela Leal Morales, de 17 años de edad; Fernando Martín Caballero, de 19, y Juan Antonio Monco Martínez, de la misma edad. Al parecer, según la Policía, el fuego debió de ser provocado por ellos mismos, aunque este aspecto está aún sin confirmar.

Cuando llegaron los bomberos al lugar de los hechos los cuerpos ya se encontraban totalmente calcinados. El Juzgado de Instrucción de Leganés ordenó el levantamiento de los cadáveres y su posterior traslado al Depósito Municipal de Fuenlabrada.

UN HERIDO GRAVE Y TRES LEVES EN UNA EXPLOSION EN FUENLABRADA

Madrid.— Cuatro hombres resultaron heridos, uno de ellos grave, en una explosión de gas ocurrida a las 13,30 de ayer en el bar Los Gavilanes, situado en el número 7 de la calle de los Mártires, en la localidad madrileña de Fuenlabrada.

Maximino Gómez Gómez, de 60 años, que se encontraba jugando a las cartas, resultó herido de gravedad, al parecer con fractura craneal, y fue trasladado al hospital de Móstoles, según un portavoz de los bomberos.

Los demás heridos fueron Víctor Pérez Manrique, José Almagro Barajas y Diego Sánchez Macías, bombero de profesión, todos ellos de carácter leve.

La explosión originó la caída de escayola del techo y la rotura de varios cristales, pero no provocó un incendio. Los bomberos llegaron al lugar diez minutos después de la explosión, cuando la Policía Municipal ya había trasladado a los heridos, y trabajaron en la retirada de los escombros.

PARA QUE LA ENSEÑANZA RESPONDA: RESPONDA



Para que la enseñanza responda, para que tenga mayor calidad y sea eficaz y moderna, todos debemos responder. Participando. Con voz y con voto. Porque en la escuela todos contamos: Padres, profesores y alumnos. Los Consejos Escolares que se constituirán en todos los centros financiados con fondos públicos vienen a dar cauce a la participación de todos. Participe en las elecciones a Consejos Escolares.

Elecciones a CONSEJOS ESCOLARES. Las primeras.



Ministerio de Educación y Ciencia

0-1

ALINEACIONES

GUADALAJARA: Hígues, Alvarito, Alvarez, Cubero, Garra-lón, Blanco, Martín (Ramos), Clavero, Pepe, Pedro y Pérez González.

G. SEGOVIANA: Aguiar, Figueroa, Carbonell (Rúper), Gabby, Castro, Ríos, Cid, Arganda, Cano, Frias, Diego (Mauri).

Arbitró el colegiado Fernández González, del Colegio Castellano. Buena actuación la suya; no influyó en nada. Mostró tarjetas amarillas a Figueroa por parte segoviana, y a los locales González y Pedro.

GOL

0-1. Minuto 11 de la segunda

FUTBOL.—Tercera División. Grupo VII

La G. Segoviana se trajo los 2 puntos de Guadalajara donde jugó ante una caricatura de equipo

Aguiar paró un penalti y Arganda marcó el gol del triunfo de un fuerte tiro

parte. Fuerte tiro por la izquierda y desde fuera del área por parte de Arganda llevando el balón a las mallas.

Durante el primer tiempo, el dominio correspondió casi por entero a la Segoviana salvo esporádicas avanzadas de los locales pero sin suerte al tirar a puerta ni para una ni para otra delantera. Durante este periodo, el marcador no funcionó. El Guadalajara forzó cinco córners y la Segoviana ocho.

En el segundo tiempo, los de

Segovia desarrollaron mejor juego, controlaban bien la pelota y fueron muy rápidos. Además, los pocos balones que llegaban a los dominios del Guadalajara eran bombeados y esto favoreció a los visitantes. Para colmo de males de los locales, en el minuto cinco fallaron un penalti que se encargó de tirar Pérez González, quien lo hizo mal ya que Aguiar intuyó el tiro y lo paró.

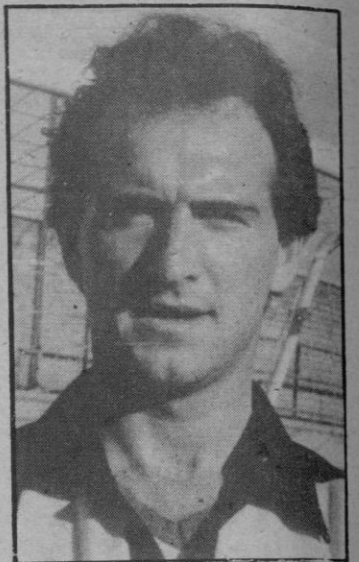
La Segoviana debió marcar algún gol más, pues sus hombres estaban más enteros y mejor preparados; por contra, los del Guadalajara se mostraban cansados y agorrotados, sin moral, sin ideas y sin juego. Durante este tiempo el Guadalajara forzó seis córners y la Segoviana cuatro.

En el fútbol casi siempre, salvo raras ocasiones, gana el mejor y ayer, sin duda alguna, ganó la Segoviana por su mejor preparación física y por su dominio del balón. El conjunto local, además de lo anteriormente dicho, demostró no tener preparación física alguna y ante el mucho calor abrasador durante los 90 minutos de juego, lo ha acusado haciéndose merecedor de la derrota. Por si esto fuera poco, sacó un equipo de incógnitas pues no jugaron parte de los considerados como titulares; citemos a Becerra y Yejado, sancionados, y Benito, motor del equipo en otras tardes, que estaba «algo» lesionado y que además no entrena desde hace algún tiempo. No obstante, los alineados hicieron lo que pudieron: bien poco; la defensa estuvo mala y fallona y la media tampoco ha existido, salvándose únicamente Pepe; la delantera tampoco ha funcionado. En resumen, una caricatura de equipo.

También comentemos la lesión de Martín en el minuto 27 que tuvo que recibir tres puntos de sutura y retirarse del campo después de la entrada alevosa en el cuello de Frias.

Sin pecar de exagerados, digamos que la Gimnástica Segoviana fue merecedora de algún gol más pues, por juego y pases más rápidos, ocasiones ha tenido, como fue un tiro fuerte de Arganda en el minuto 11 que detuvo difícilmente Hígues.

La afición local, tan animosa otras tardes, reconoció ayer el mal equipo que este año ha



ofrecido la directiva que fue abroncada al final del encuentro, también lo fue el preparador Carmelo, pues los fichajes en principio de temporada buenos han sido un verdadero fracaso; éstos son Pérez González y Eduardo.

MENCHETA

Sobre el encuentro Guadalajara-G. Segoviana

«El equipo gimnástico superó en ataque al local»

(Informa Angel Peña, para «EL ADELANTADO DE SEGOVIA»)

«En el Pedro Escartín», con floja entrada, hemos visto un encuentro flojo. La verdad es que el Guadalajara ha realizado una de las peores temporadas que se recuerdan y existía cierto temor entre la visita de la G. Segoviana.

«Pudo haber resuelto el encuentro en la primera parte el equipo de Carmelo García, pero unas veces el infortunio, y otras, el innegable acierto de Aguiar, propiciaron que no consiguieran ni un solo gol. Y ello que contaron con un penalti, justo, eso sí, que señaló —en sus escasas ocasiones de acierto—, el señor Fernández González, pero que el portero segoviano despejó a córner.

«Y si el equipo que entrena Emilio Cruz había sido dominado por el alcarreño en los primeros 45 minutos, en la segunda parte, la situación fue diferente. Jugaron al ataque y lo hicieron con singular acierto. El gol del triunfo llegó tarde, pero en muchos momentos se «veía» llegar. Híges intervino con acierto en dos ocasiones y en otras fueron los delanteros los que fallaron. Ejemplo, el de Cano, que a pocos minutos del final enviaba fuera un servicio de Arganda —que había conseguido un auténtico golazo minutos antes—, y que dejó el balón en la misma bota.

«No ha defraudado el equipo gimnástico en este campo, aun-



Arganda, autor del gol segoviano

que tampoco ha tenido frente a él un conjunto que le pusiera las cosas difíciles. Los aficionados de Guadalajara saben que su equipo juega mucho peor en este campo que fuera, lo que a ninguno sorprende a estas alturas cualquier derrota en el municipal.

«A la hora de los destacados, hay que hacerlo con Aguiar, sin un fallo a lo largo de todo el partido y con el juego bullidor y entusiasta de Arganda.

(Foto: Antonio)

CARRERAS DE CABALLOS

Ayer domingo se cumplía la jornada 17 de la temporada de Primavera en el hipódromo de La Zarzuela. Buena asistencia de público (pero seguimos creyendo que mejor sería al celebrarse por la mañana) y una tarde con temperatura de verano.

Comenzó la reunión con la prueba Ulzama que ganaba GOOD WINE, correspondiendo así a su escala de gran favorito. En la segunda carrera ya fallaban los pronósticos, al no responder ni Perfumado ni La Vega, y fue WAMBA, con facultades y excelente recorrido quien logra el triunfo. En el Premio Parque del Retiro, vuelve Gelabert a obsequiarnos con una gran monta sobre OLENTANGY, y que en los últimos metros sólo es inquietado por Eladio del Rosal. Y en la cuarta, con un BACKGAMMON respondiendo a la confianza del aficionado, se cumplía la tercera victoria de Gelabert que ayer, bien puede decirse, tenía «su tarde». Para la última de la reunión contaba mucho Don Goyo, que tuvo que conformarse con el segundo puesto, ante el impresionante avance, en los metros finales, de ALUA. Y hemos dejado para último comentario, el desarrollo del Gran

Premio Copa de S.M. el Rey. Pocos, muy pocos, contaban con la única yegua que, valientemente, ayer se enfrentaba a un lote de los más calificados «machos». Pero HUNTING STAR volvía a ser la que todos conocíamos y, cerca de la meta, aún sobranon fuerzas para resistir el ataque de Finissimo. El propietario de la cuadra Almohaza recibió el trofeo de manos de la Infanta Elena... Al ser retirados Isabena, Said y Porrón, en sus respectivas pruebas, y contar entonces los reservas, la combinación de la QH queda de esta manera: 1/2-2/1/9-5-4-12-3. Y al 90 por ciento del escrutinio divididos de 235.000 pesetas para los máximos acertantes; 5.500, a los de cinco, y pedreas de 300, para los de cuatro resultados.

ENRIQUE GARLA

MANTENGAMOS LIMPIA LA CIUDAD

Es una recomendación de EL ADELANTADO DE SEGOVIA

PRIMERA EMPRESA ESPAÑOLA

fabricante de acumuladores eléctricos de calor para calefacción (43% más económica)

NECESITA

DISTRIBUIDOR

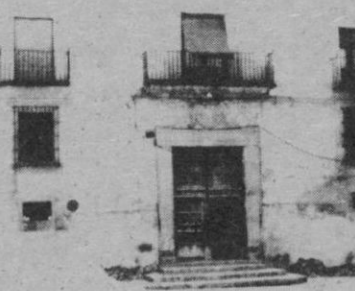
para SEGOVIA

Interesados dirigirse a ENOC IBERICA, S. A. c/ Ripagain, 5. Polígono Areta. Huatelpamplona. Teléfs. 948 - 33 14 12 - 33 14 51

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS

LA CASA DE LA TIERRA

Está en pleno barrio de San Millán, y ya estaba allí en el siglo XV. Aunque su aspecto es vulgar y sencillo, tiene en su espíritu el gran valor histórico de haber sido la sede de la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia. En ella se reunían los representantes de los once sexmos que la constituían y en ella se albergaban los procuradores forasteros que acudían a Segovia para resolver asuntos comunales. El actual edificio no es el primitivo, que fue derribado el año 1746, sustituyéndolo el actual, inaugurado en 1748. Como dato curioso anotamos que las obras costaron 124.621 reales y 12 maravedíes. Si hoy nos hemos ocupado del recinto, otro día trataremos de la importante entidad que aposentaba, la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia.



OFRECIDO POR

CONFECCIONES GERMAN ELIAS

La moda masculina primavera y verano 1986

Juan Bravo, 36

Los rojiblancos, más cerca de la Segunda Regional (0-2) El San Lorenzo se lo «llevó de calle»

Germán detuvo, en el minuto 66, un penalti a Chen

ALINEACIONES

C. D. Acueducto: Santi, Del Sol, Dani (Quique, 37), Verdugo, Para, Domingo, Santos, Chen, Antonio (Fuentetaja, 46), César y Pirri.

U.D. San Lorenzo: Germán, Víctor (Maganto), Rubio, Domingo, Rafa, Bonilla, Jaime (Pinocho), Marianó, José, Maroto y Javi.

Árbitro: Dirigió el encuentro Sánchez Leal, auxiliado por Zambrano Pajarón y Carmona Mendoza. Quiso ser demasiado técnico, y en esta categoría «eso» sobra. Algún error de apreciación, sobre todo en fueras de juego. Muy riguroso el penalti señalado sobre Verdugo. En la mayoría de los casos no se pita. Aprobado justito. Mostró la cartulina admonitoria a Quique, Verdugo, Santos y Fuentetaja por los locales, y a Rubio y Jaime por los escurialenses.

GOLES

0-1. Minuto 26. Falta que lanza Domingo, y Javi, totalmente solo, marca a placer ante la pasividad de Santi.

0-2. Minuto 41. Quinto córner que lanza Maroto, Javi cabecea y ni Santi ni Quique pueden impedir que el esférico bese las mallas.

INCIDENCIAS

Tarde totalmente veraniega, con excesiva temperatura para la práctica del fútbol. Escasos aficionados en las gradas de La Albuera —las comuniones y el buen tiempo impidieron mayor afluencia de público—. Trigesimoprimera jornada en la categoría (estamos a falta de tres). Incorporación al equipo de César —al que observamos en baja forma— y de Pepe Ayuso, que no llegó a saltar al bien cuidado césped. Tres servicios desde la esquina hizo el Acueducto, y seis el San Lorenzo.

¿SE HUELE EL DESCENSO?

Volvió a perder el C. D. Acueducto en casa, y casi no hay tiempo para reaccionar. Es muy difícil en tres jornadas que restan, hacer lo que no se ha hecho durante treinta y una. La situación se complica de forma irreversible y aunque faltan seis puntos por jugar y después de lo visto hasta ahora, las esperanzas por mantener la categoría están «bajo mínimos». De momento, sólo podemos esperar a las siguientes jornadas.

En cuanto al encuentro en sí, decir que en la primera mitad las ocasiones han sido para los madrileños, dos de las cuales han sabido aprovechar con pre-

cisión, haciendo encajar sendos tantos a los rojiblancos. Claro está, con facilidades de éstos como viene siendo habitual. El S. Lorenzo ha hecho su partido, ha dominado la línea medular, ha lanzado cinco corners y no ha dado opción a los «rematadores» segovianos, que solamente han tirado una vez a puerta, fue Antonio que lo hizo flojo.

El segundo periodo estuvo más movido y hubo más ocasiones de gol, ya que los rojiblancos adelantaron sus líneas intentando buscar algún gol, esto fue un arma de doble filo, ya que los escurialenses, a la contra, tuvieron cuatro claras oportunidades, con las que hubieran sentenciado el encuentro. En el minuto 66 se producía el penalti, era la más clara ocasión, pero tampoco; porque Chen lo lanzó mal y lo detuvo Germán en dos tiempos. Doce minutos más tarde era César el que no acertaba, cuando se encontraba en una posición ideal. Después, ya no vimos nada, se acabó la contienda y los madrileños endosaron dos nuevos negativos a los rojiblancos. Esto, sólo cambiaría con un milagro, y esta circunstancia se produce con raras excepciones.

Después de la gran victoria del Arévalo e Hijos a domicilio (ya es virtual campeón de grupo, y por tanto tiene el ascenso servido), y del punto conseguido por La Granja frente al Diamante, debo de referirme al dramático choque que van a disputar el próximo domingo C. D. La Granja y C. D. Acueducto, en el Real Sitio. Duelo de colistas, con dos puntos y demasiadas responsabilidades en juego. Uno de los dos será el que dé la puntilla al otro, y ya es triste que esto tenga que ocurrir entre equipos segovianos, pero la liga no es sólo un partido, y tiempo hubo para poner remedio...

SORTEO DEL C. D. ACUEDUCTO

Hoy, 12 de mayo, se sortea ante notario una rifa del club rojiblanco, que lleva varios meses a la venta en infinidad de establecimientos. La papeleta se compone de cinco números, y su precio cien pesetas. Tres premios para los afortunados:

- 1.º. Un video (Betamax).
- 2.º. Un compacto (Feeling Club).
- 3.º. Un televisor color (16 pulgadas).

La directiva rojiblanca lanzó la rifa como una forma más de ayuda al club, sobre todo en el plan económico. Suerte a todos los que lleven números.

A. GOMEZ

Primera Regional Ordinaria. Grupo I

A falta de tres jornadas para finalizar la temporada 85-86

El Arévalo e Hijos consiguió el ascenso a Primera Preferente

Ayer venció al Rosillo 75 por 0-7

A falta de tres jornadas para finalizar la liga 85-86 de la I Regional Ordinaria, Grupo I, el Arévalo e Hijos ya ha conseguido el ascenso a I Preferente después de ganar ayer, a domicilio, al Rosillo por 0-7 en el encuentro que disputaron en el campo del At. Alcobendas, en Madrid.

ALINEACIONES

Rosillo 75: Félix, Barba, Fernández, Rubén, Pablo, Morales, Martín, Luis, Isidro, Jaime y Mariano. En el minuto 26 salió Sánchez por Fernández, y en el 45, González por Morales.

Arévalo e Hijos: Rodri, Arturo, López, Bermejo, Frías, Pablo, Prieto, Dueñas, Carlos

Enrique, José María y Curro. En el minuto 55 Luisfer sustituyó a Curro y, en el 70, Villoria a Prieto.

Árbitro el colegiado Juan Francisco Espada Martínez. No tuvo ningún problema para realizar su actuación. Mostró tarjeta amarilla a Pablo, por el Arévalo e Hijos, y a Rubén y Sánchez, por el Rosillo 75.

GOLES

0-1. Minuto 17. Carlos Enrique marca después de deshacerse de un barullo en el área.

2-0. Minuto 25. Jugada de la delantera; Carlos Enrique hace un centro largo que recoge Pablo quien bate al portero madrileño.

0-3. Minuto 28. Jugada de Curro por la derecha y Arturo marca.

0-4. Minuto 44. Penalty a José M.º que transforma Carlos E.

0-5. Minuto 45. Jugada individual de Carlos Enrique que marca.

0-6. Minuto 65. Centro largo de Villoria y Luisfer remata.

0-7. Minuto 77. Centro largo de Dueñas y Carlos Enrique gana de cabeza al portero Félix.

Sin duda, éste ha sido el mejor partido de la temporada que el Arévalo e Hijos a jugado fuera de casa; y no sólo por el resultado, tan favorable para los segovianos, sino porque éstos realizaron un encuentro verdaderamente bueno en el que habría que resaltar al conjunto al completo.

A pesar del mucho calor que hizo ayer en Madrid y de que el estado del terreno de juego era realmente malo porque en él se juegan partidos de otros deportes, el Arévalo e Hijos demostró tener una formidable forma física y buena coordinación entre todos, que no tuvieron ningún problema frente al Rosillo 75, equipo éste que se mostró muy flojo en todos los aspectos con apenas un par de jugadores que destacaron algo.

Como decíamos al principio, tan sólo quedan tres jornadas para que finalice la presente temporada y el Arévalo e Hijos ya ha conseguido el ascenso a Primera Preferente. El próximo domingo, los hormigoneros tendrán que volver a jugar fuera de casa, y será frente al San Agustín; la siguiente jornada harán lo mismo frente al San Lorenzo de El Escorial y la última jugarán en casa, frente a La Granja.

INTERINO

Suspendida la reunión AFE-clubes de 2.ª División

Madrid. — La reunión prevista para hoy entre los representantes de la Asociación de Futbolistas Españoles y las plantillas de los clubes de la Segunda División «B» ha sido suspendida.

José López, coordinador general de la AFE, declaró a «Efe» que se pidió a los clubes que confirmaran su asistencia antes del pasado jueves «y sólo lo han hecho once plantillas de las cuarenta que componen la Segunda División «B», por lo cual la reunión se ha suspendido».

En la asamblea de la AFE celebrada el pasado lunes nos se pudo acordar medida alguna para evitar la reestructuración de esta división por falta del suficiente número de representantes de los clubes afectados. Efe.

Chema

920 PLAZAS

GESTION EMPLEO INEM

Convocadas oposiciones (B. O. E. 29-4-86) para la ESCALA DE GESTION DE EMPLEO DEL INEM (Ministerio de Trabajo y Seguridad Social). Título: Diplomado Univ., Ingeniero Técnico o similar. Ejercicios escritos (ninguno oral). Instancias hasta 19 mayo. ¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD! Disponemos ya de textos y preparación. CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS. Sagasta, 23. 28004 MADRID. Velázquez, 24. Tels. 445 93 35 (cinco líneas), 275 34 01 (tres líneas).

FUTBOL SALA

4-6. Venció Distrito «10» a La Escuela con un arbitraje épico

Doce tarjetas amarillas y cuatro azules mostró el colegiado



Era uno de los encuentros fáciles de la temporada, que ya termina, dentro de la Liga Nacional —División de Honor—, de fútbol sala. Para «Distrito 10» como para su rival y anfitrión, La Escuela, los puntos no eran más que pura anécdota. Por más que a ninguno de los dos le gustara perder. Pero quien no estaba dispuesto a dejar pasar la ocasión de mostrar su incompetencia fue el colegiado. Fue una pena que no viniera a presenciar el partido el presidente del Colegio Nacional, Sr. Argote. Se habría evitado el tener que ver de lejos el informe que recibirá del arbitraje realizado por su «pupilo».

Vamos a retroceder en el tiempo informativo y presentemos datos técnicos sobre el encuentro:

ALINEACIONES

LA ESCUELA CAJA: J. Luis (2), M. Angel (1), Chiqui (1), Ricardo (3), y Rogero (1). En los cambios, Félix (1), Chichinas (2), y Maláquias (s.c.).

DISTRITO «10»: Rafa (-), Pablo Eduardo (2), Toni (1), Salva (1) y Serra (2), en los cambios, Balcells (1), Chimo (s.c.), Fernando (1) y Nacho (s.c.).

ARBITRO: Estuvo en la cancha del Colegio Hermanos Maristas el señor De Prado Pajares. No vamos a calificar su actuación. El lector, una vez leído el informe que a continuación relatamos, sabrá a qué atenerse. Señaló 14 técnicas a La Escuela y 12 al conjunto valenciano. Tarjetas amarillas para Ricardo, Félix, Chimo, Pablo Eduardo, José Luis Guijarro (directivo de La Escuela). Entrenador, masajista, delegado, Fernando, Nacho, Carlos, Juan, Pablo Eduardo. Todos éstos últimos componentes del banquillo del Distrito, a los que mostró tarjeta colectiva en el minuto 33 de la segunda parte. Tarjetas azules de exclusión a Félix, Chimo, Jesús Fernández (delegado del equipo segoviano) y también para el del Distrito «10». No pudo realizar más despropósitos porque... no tenía más minutos el partido.

GOLES

0-1. Minuto 8. Jugada individual de Sierra con lanzamiento cruzado.

1-1. Minuto 24. Jugada entre Guijarro y Ricardo que éste culmina con un precioso gol.

1-2. Minuto 26. Cesión en un pase largo de Rafa a Serra. Este consigue tocar con la punta de la zapatilla en la misma raya.

1-3. Minuto 30. Lanzamiento directo de falta. Marca Serra.

2-3. Minuto 31. Cestón de Ricardo a Rogero que bate a Rafa por bajo.

2-4. Minuto 36. Buen gol de Serra.

3-4. Minuto 38. Jugada de Rogero y gol de Chiqui.

4-4. Minuto 39. Chiqui lanza a portería. El balón pega en Toni y entra en su portería.

4-5. Minuto 39. Jugada individual de Pablo Eduardo.

4-6. Minuto 40. Jugada entre Serra y Nacho con gol de éste.

DE TU A TU

Podía haber sido un encuentro bonito si el árbitro no le pone la «mancha». Vimos a un equipo como Distrito 10 muy lejos de ser el espectáculo que preveíamos. Su mejor jugador en esta ocasión no fue el divo brasileño Pablo Eduardo, sino Serra, que mantuvo un «duelo» digno de destacarse con Ricardo.

Es cierto que en la primera parte, con un «pressing» muy fuerte sobre la portería de La Escuela, con su lentitud, daban facilidades para no llegar más lejos de la línea de medios. A lo largo de los primeros veinte minutos de partido los del equipo de Segovia no lanzaron más allá de un par de ocasiones a gol.

Donde sí estuvo lo más entretenido del partido fue en la segunda parte —incluido el «show» del árbitro—, ya que La Escuela practica el contragolpe y pone en muchas dificultades a la defensa valenciana. Sus jugadores ya no se lanzan al ataque con tanta alegría. Ricardo comienza a mover el balón con soltura y sirve al hueco con precisión. El entrenador del Dis-

trito quiere hacer jugar a todo el banquillo y sienta por dos ocasiones al brasileño, que ante la amenaza que supone el juego y los goles de La Escuela no tiene más remedio que volver a la cancha. Ricardo lanza al poste en el minuto 31. En el 35 lo hace P. Eduardo. Hay emoción y llega el empate a cuatro. Podía haber sido el resultado definitivo. Pero el árbitro señala como fuera de banda a favor del Distrito un balón que había rebotado en sus propios jugadores. Se pone el esférico en juego y es aquí cuando marca P. Eduardo. El resultado era injusto, pero inamovible. La Escuela había realizado un segundo tiempo precioso, superior —entendemos—, al más técnico del conjunto de Valencia. Merecía mejor suerte.

¿QUE DIRA EL COMITE?

Cuando escribimos estas líneas no sabemos si la directiva de La Escuela Caja va a presentar recurso ante el Comité de Competición por un hecho acaecido a lo largo del encuentro que hemos reseñado y que podría suponer los dos puntos para el equipo segoviano. Nos explicamos. El árbitro había mostrado tarjeta amarilla a Pablo Eduardo en el minuto 16 de partido. En el 33, estando el jugador brasileño en el banquillo, le es mostrada la segunda de forma colectiva con todos sus compañeros. Ello suponía su exclusión de la cancha. Sin embargo éste jugador volvió de nuevo a la cancha y consiguió, incluso, un gol. Está claro que es alineación indebida.

EL FINAL

Cuando se dio por concluido el partido el árbitro recibió una «multitud» de insultos, amenazas e incluso intento de agresión cuando se dirigía al vestuario. Aquí hay que destacar la buena labor de José Luis Guijarro, que en todo momento protegió la integridad del colegiado.

J.M.^a

(Foto: Antonio)

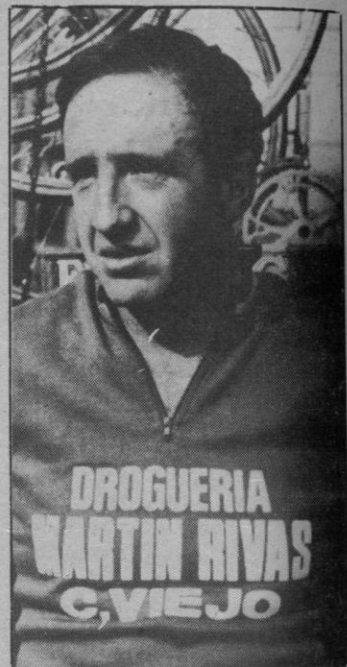
CICLISMO

Julio Espeso, de Soria, vencedor de la «Milán-San Remo» para veteranos

Notable éxito fue el obtenido ayer por la organización de la prueba ciclista para veteranos en la primera edición de la «Milán-San Remo», que llevó a efecto el C.C. «Bicicletas Garrido», y contó con el patrocinio de Cervecería San Remo.

Cuarenta y cuatro corredores tomaron parte ayer en esta prueba que se disputó en el Circuito de La Piedad, con un total de 68 kilómetros. Los corredores —gran espíritu de lucha en todos—, tuvieron un gran enemigo en el fuerte calor que desde el mismo comienzo de la prueba les acompañó, haciendo mélla en muchos de ellos.

La propia dureza del circuito —del que muchos jóvenes se resisten—, no fue óbice para que la prueba resultara interesante. Se trabajó con ánimo encomiable por parte de todos los participan-



Manuel Gea

ménez hasta las inmediaciones del Ambulatorio, donde se dio la salida oficial.

El soriano, de Burgo de Osma, Julio Espeso, en categoría «A», y Antonio Mora, en la «B», fueron los primeros en llegar a la meta instalada en el lugar de la salida.

CLASIFICACION:

Categoría «A»

1º, Julio Espeso; 2º, Angel López del Alamo; 3º, Manuel Gea; 4º, José del Mercado; 5º, Carlos Pierna Bello; 6º, Pedro Navajo; 7º, Angel Hernanz; 8º, Daniel Cruz; 9º Carlos Blázquez y 10º, Justo Díaz Sánchez.

Categoría «B»

1º, Antonio Mora; 2º, Jesús Pérez Colón; 3º, José Luis Rosa; 4º, Juan Hontoria; 5º, Andrés Almansa; 6º, Juan Julián Leonard; 7º, Antonio Llorente Illera; 8º, Manuel Fernández Fernández y 9º, Feliciano Martín.

Trofeo al primer segoviano: Manuel Gea (del M. Rivas). 2º, Juan Francisco del Mercado (Seat-Garrido)

Metas volantes: Julio Espeso.



par.

El público animó con sus aplausos el paso de todos los corredores. La salida se dio, de forma neutralizada, en la avenida de José Antonio. Los corredores se dirigieron al lugar de salida oficial a través de las calles de Alfez Provisonal, Muerte y Vida, San Francisco, Fernández Ladreda y Gobernador Fernández Ji-

Montaña: Angel López del Alamo.

Equipos: 1º, M. Rivas; 2º, B. Otero.

Al final se llevó a efecto la entrega de trofeos, que fueron muy bien acogidos —por lo original de los mismos—, por todos los participantes.

J.M.^a(Fotos: J. M.^a Heredero)

CICLISMO. — Vuelta a España

Blanco Villar consiguió su segundo triunfo al sprint después de una etapa de continua lucha

Pino sigue de líder y Pedro Delgado décimo

Puerto Real. — Jesús Blanco Villar, del equipo Teka, venció en la decimonovena etapa, disputada entre Benalmádena y Puerto Real, en una jornada en la que se rodó a una media de 45,917 kilómetros a la hora, en la que una moto de la organización, en un descuido, propició un corte en el pelotón en los primeros kilómetros de carrera, dejando a Robert Millar en el segundo grupo, yendo Alvaro Pino en el de cabeza.

La lucha por unir los dos grupos fue titánica y la calidad de los hombres del Seat-Orbea propició la conexión y dio al traste con una fuga suicida, en la que Pino, lo mismo que podía haber sentenciado la Vuelta, la podía haber perdido a manos de Kelly, Dietzen o Fignon.

En punta había quedado Alvaro Pino, acompañado de varios de sus compañeros de equipo; Laurent Fignon y Sean Kelly, en las mismas circunstancias, y Raimond Dietzen, del Teka. Atrás el segundo de la general, Robert Millar, y también Perico Delgado, Pello Ruiz Cabestany y Marino Lejarreta. Si en el segundo grupo se hubiesen puesto de acuerdo, en pocos kilómetros hubiesen acortado distancias, pero todos los favoritos se escondieron detrás de los Panasonic, esperando que hicieran todo el esfuerzo ellos.

Puede decirse, como así se

hizo, que los Seat-Orbea le sacaron las castañas del fuego a Millar, pero la carrera necesitaba una apreciación mucho más meditada, más profunda. No se podía culpar a Perurena de luchar contra Pino por llevar a Millar hasta el primer grupo. Perurena tenía que defender a Marino Lejarreta y Pello Ruiz Cabestany, quinto y séptimo, respectivamente, de la general.

Alvaro Pino, que iba en el grupo de adelante empezó a perder compañeros. Primero Magro, que pinchó; luego se quedó Bouvatier, más tarde Antequera. Anselmo Fuerte iba atrás. La situación con doscientos kilómetros por delante podía ser muy problemática para el líder. Pino, que está como un tren, podía haber quedado en manos de Kelly, Fignon y Dietzen. Lo mejor que le pudo pasar al líder, según Diario 16, es que los dos grupos se uniesen, como así sucedió tras noventa kilómetros de fuga. Las alianzas y coaliciones en los dos frentes fueron totalmente deportivas en todo momento, y los del Seat-Orbea no se merecieron los insultos que los aficionados les brindaron en las carreteras de Cádiz.

Como era de esperar, tras la caza, los hombres que están lejos en la general buscaron su fuga, hasta que la consiguieron ocho hombres. Carlos Hernán-

dez, Yáñez, Iñaki Gastón, Mottet, Enrique Aja, Blanco Villar, Poissonnier y Veldscholten pusieron kilómetros por medio y permitieron tranquilidad en el pelotón. A partir de ese momento, Alvaro Pino y los Zor-BH pudieron rodar tranquilos, aunque el viento huracanado redujo una velocidad que había sido endiablada.

Iñaki Gastón intentó el triunfo, pero fueron al final los dos más rápidos, Mottet y Blanco Villar los que lo disputaron. Una vez más el Teka, con Blanco Villar, cosechó el triunfo de etapa, aunque Enrique Aja, al que se le salió el calapié, podía haberlo logrado igualmente. Alvaro Pino entró con el gran grupo, sigue de líder y a la espera de la jornada de hoy, que puede ser muy difícil por ese alto de Las Palomas, de categoría especial, que tan sólo tiene a favor el estar a setenta kilómetros de la línea de meta, lo que puede propiciar la caza para aquellos que no lo suban en primera posición.

CLASIFICACIONES

Etapa: 1, J. B. Villar (Teka), 5.00.26. 2, Ch. Mottet (Fra.-Pegaso), m.t. 3, Iñaki Gastón (Kas), m.t. 4, Enrique Aja (Teka) m.t. 5, Carlos Hernández (Reynolds), m.t.

General: 1, Alvaro Pino (Zor-BH), 89.42.25; 2, R. Millar (Esc.

Panasonic), a 33 segundos; 3, Sean Kelly (Irl.-Kas), a 4.54; 4, R. Dietzen (FRD-Teka), a 5-05; 5, M. Lejarreta (Seat Orbea), a 6-07; 6, Fabio Parra (Col.-Varta)

a 6.15; 7, Cabestany (Seat Orbea), a 6.51; 8, Fignon (Fra.-Pegaso), a 7.22; 9, Anselmo Fuerte (Zor-BH), a 7.41; 10, P. Delgado (PDM-MG), a 9.38.

CON CRITERIO PROPIO

CORRER MAS PARA TERMINAR ANTES

Están «oliendo» el final y dan pedales a placer. Ayer —cómo serían de rápidos—,

que ni la propia televisión se enteró de que habían llegado a la meta. Y un equipo compuesto por noventa personas no pudo ofrecer a los espectadores más que una llegada en «conserva». Puede que no sea culpa de los que trabajan a «pie» de carretera, pero lo que se puede observar con una claridad meridiana es que aquéllos que rigen la TVE van en contra de lo que la gran mayoría de los espectadores desea ver: el directo. Para los rectores de la «tele» decir Telediarío es palabra mágica. Preferencia total.

Y es que la etapa que concluyó en Puerto Real contó con un elemento importante: el viento. Los corredores, en la mayoría de los tramos de la etapa lo tuvieron de espalda. Y no corrían, volaban. Entre 45 y 50 km./h., se desarrolló la etapa, y si hubiera que destacar algo habría que hacerlo con dos situaciones. Una, el gran apoyo que recibió Alvaro Pino por parte de todos los muchos espectadores que vieron su paso y, otra, el hecho de que estuviera también situado en la cabeza del pelotón que en la primera ocasión que se le presentara dejara solo al gran paquete, incluido en él al escocés —que no francés, como se deslizó aquí el pasado sábado—, Robert Millar. Ello provocó —después— crítica para el equipo Seat-Orbea, ya que su director —Perurena—, había ordenado a sus corredores tirar del grupo a fin de cazar a los escapados, lo que suponía —entendían los críticos—, una ayuda indirecta para Millar. Pero lo cierto es que Pino se permitió el estar en cabeza de grupo y salir a cortar cualquier movimiento. Hoy penúltima etapa de la Vuelta-86, 250 km. y un puerto de categoría especial a 84 kilómetros de la meta. El líder habrá de sudar de nuevo. Tanto Kelly como Millar le van a dar la batalla. Quieren acortar diferencias ante la contra-reloj de Jerez. La Vuelta no ha terminado.

J. M.ª

ESTOS NUMEROS
CANCELAN SU DEUDA
CON EL HISPANO

61305
64878

Como todos los sábados, hoy dos de nuestros clientes, gracias al Crédito Premiado, ya no pagarán más su Crédito pendiente.

Acérquese al Hispano e infórmese sobre el Crédito Premiado. Conseguirlo es muy sencillo. Pagarlo quizá no sea necesario.



Banco Hispano Americano
Cambiamos sus ilusiones por soluciones.

LOTERIA NACIONAL

SORTEO DEL DIA
10 DE MAYO DE 1986

Doce series de 100.000 billetes cada una

SORTEO

19

86

Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final

Estos premios podrán cobrarse hasta el día 11 de agosto de 1986, INCLUSIVE

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Números	Números	Números	Números	Números	Números	Números	Números	Números	Números
61300 50.000	61301 55.000	61302 50.000	61303 55.000	61304 3.050.000	61305 40.000.000	61306 3.050.000	61307 50.000	61308 50.000	61309 50.000
61310 50.000	61311 55.000	61312 50.000	61313 55.000	61314 50.000	61315 55.000	61316 50.000	61317 50.000	61318 50.000	61319 50.000
61320 100.000	61321 55.000	61322 50.000	61323 55.000	61324 50.000	61325 55.000	61326 50.000	61327 50.000	61328 50.000	61329 50.000
61330 50.000	61331 55.000	61332 50.000	61333 55.000	61334 50.000	61335 55.000	61336 50.000	61337 50.000	61338 50.000	61339 50.000
61340 50.000	61341 55.000	61342 50.000	61343 55.000	61344 50.000	61345 55.000	61346 50.000	61347 50.000	61348 50.000	61349 50.000
61350 50.000	61351 55.000	61352 50.000	61353 55.000	61354 50.000	61355 55.000	61356 50.000	61357 100.000	61358 50.000	61359 50.000
61360 50.000	61361 55.000	61362 50.000	61363 55.000	61364 50.000	61365 55.000	61366 50.000	61367 50.000	61368 50.000	61369 50.000
61370 50.000	61371 55.000	61372 50.000	61373 55.000	61374 50.000	61375 55.000	61376 50.000	61377 50.000	61378 50.000	61379 50.000
61380 50.000	61381 55.000	61382 50.000	61383 55.000	61384 50.000	61385 55.000	61386 50.000	61387 50.000	61388 50.000	61389 50.000
61390 50.000	61391 55.000	61392 50.000	61393 55.000	61394 50.000	61395 55.000	61396 50.000	61397 50.000	61398 50.000	61399 50.000
64800 50.000	64801 55.000	64802 50.000	64803 55.000	64804 50.000	64805 80.000	64806 50.000	64807 50.000	64808 50.000	64809 50.000
64810 50.000	64811 55.000	64812 50.000	64813 55.000	64814 50.000	64815 55.000	64816 50.000	64817 50.000	64818 50.000	64819 50.000
64820 50.000	64821 55.000	64822 50.000	64823 55.000	64824 50.000	64825 55.000	64826 50.000	64827 50.000	64828 50.000	64829 50.000
64830 50.000	64831 55.000	64832 50.000	64833 55.000	64834 50.000	64835 55.000	64836 50.000	64837 50.000	64838 50.000	64839 50.000
64840 50.000	64841 55.000	64842 50.000	64843 55.000	64844 50.000	64845 55.000	64846 50.000	64847 50.000	64848 50.000	64849 50.000
64850 50.000	64851 55.000	64852 50.000	64853 55.000	64854 50.000	64855 55.000	64856 50.000	64857 50.000	64858 50.000	64859 50.000
64860 50.000	64861 55.000	64862 50.000	64863 55.000	64864 50.000	64865 55.000	64866 50.000	64867 50.000	64868 50.000	64869 50.000
64870 50.000	64871 55.000	64872 50.000	64873 55.000	64874 50.000	64875 105.000	64876 50.000	64877 1.640.000	64878 20.000.000	64879 1.640.000
64880 50.000	64881 55.000	64882 50.000	64883 55.000	64884 50.000	64885 35.000	64886 50.000	64887 50.000	64888 50.000	64889 50.000
64890 50.000	64891 55.000	64892 50.000	64893 55.000	64894 50.000	64895 165.000	64896 100.000	64897 50.000	64898 50.000	64899 50.000
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones
320 50.000	261 55.000	072 50.000	773 55.000	114 50.000	305 80.000	896 50.000	357 50.000	508 50.000	189 50.000
660 50.000	1 5.000		3 5.000	744 50.000	875 55.000		727 50.000		999 50.000
					895 55.000				
					05 30.000				
					5 5.000				

PREMIOS ESPECIALES	FRACCION	SERIE	PREMIO ACUMULADO	POBLACION	PREMIOS ESPECIALES	FRACCION	SERIE	PREMIO ACUMULADO	POBLACION
46.000.000 Ptas.	9.ª	6.ª	50.000.000	AMOREBIETA	2.000.000 Ptas.	3.ª	5.ª	4.000.000	SANTA LUCIA DE TIRAJANA
Núm. 61305	4.ª	8.ª	50.000.000	AMOREBIETA	Núm. 64878	1.ª	7.ª	4.000.000	SANTA LUCIA DE TIRAJANA
PRIMER PREMIO	3.ª	11.ª	50.000.000	AMOREBIETA	SEGUNDO PREMIO	1.ª	10.ª	4.000.000	SANTA LUCIA DE TIRAJANA
	3.ª	12.ª	50.000.000	AMOREBIETA		2.ª	12.ª	4.000.000	SANTA LUCIA DE TIRAJANA

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

FUTBOL: Miguel Muñoz, técnico de la selección española, aseguró anoche en Méjico que no hay nada que le preocupe en este momento y que su equipo «espera todo» en el XIII Campeonato Mundial de Fútbol Méjico-86. En una atropellada rueda de prensa, celebrada en un hangar privado del aeropuerto internacional de la Ciudad de Méjico, Muñoz comentó que el equipo de España realizará un juego ofensivo, con hombres con fuerza y deseos de triunfar.

★ ★ ★

La selección española venció ayer por 0-3 a la de Suiza en encuentro disputado en Solothurn (Suiza) y correspondiente al II Campeonato UEFA de fútbol femenino.

AUTOMOVILISMO: El francés Alain Prost, sobre un McLaren MP4 2C TAG, ha obtenido su tercera victoria consecutiva en el Gran Premio de Mónaco, al imponerse ayer en la cuadragésimocuarta edición, tercera prueba puntuable para el Campeonato del Mundo.

RESULTADOS

SEGUNDA DIVISION

Mallorca, 3; Albacete, 1.
Sestao, 3; Logroñés, 0.
At. Madrileño, 0; Bilbao Athletic, 1.
Aragón, 0; Sabadell, 3.
Málaga, 1; Elche, 2.
Barcelona At., 1; Cartagena, 1.
Castellón, 5; Huelva, 1.
Murcia, 0; R. Vallecana, 0.
Tenerife, 1; Castilla, 1.
Oviedo, 1; D. Coruña, 0.

SEGUNDA DIVISION «B»
Grupo I

Arosa, 1; Pontevedra, 2.
Lérida, 3; Lalin, 1.
R. Burgos, 0; Figueras, 0.
Zamora, 1; Tarragona, 0.
Alavés, 3; Hospitalet, 2.
Andorra, 1; Barcelona, 1.
Endesa, 1; Palencia, 4.
Orense, 2; Salamanca, 0.
S. Sebastián, 2; Compostela, 0.
Sporting At., 2; Binéfar, 2.

Grupo II

Manacor, 0; Poblense, 0.
Alcalá, 4; Lorca, 2.
Córdoba, 1; Algeciras, 0.
Jaén, 2; Calvo Sotelo, 3.
Talavera, 0; Orihuela, 0.
Ceuta, 2; Alcoyano, 0.
Levante, 0; Jerez, 0.
Betis Dvo., 0; Linares, 0.
Linense, 2; Plasencia, 0.
Granada, 3; Parla, 1.

TERCERA DIVISION
Grupo VII

At. Valdemoro, 0; Daimiel, 1.
San Fernando, 1; Tomelloso, 0.
Valdepeñas, 1; Aranjuez, 0.
Pegaso, 1; Azuqueca, 0.

LICENCIADA

para colaborar en sus planes de formación de vendedores, necesita Empresa Editorial de gran prestigio. Indispensable disponer de teléfono en propio domicilio. Se requiere decisión y facilidad de trato. Interesadas llamar Tel. (93) 352 10 23, Srta. Ana. C. M.

BANCO NACIONAL desea contactar con

INTERMEDIARIOS
FINANCIEROS

para la colocación de productos propios y ajenos entre Inversionistas, ofreciendo:

- Máxima solvencia.
- Tipos de interés competitivos.
- Excelentes comisiones.

Buscamos intermediarios en capitales y localidades importantes de las provincias de la Comunidad de Castilla y León.

Interesados llamar para concertar entrevista, para el día 14 (miércoles), al Sr. Agudo, teléfono 983/39.14.66, de 9 a 14 horas.
Abstenerse no profesionales.

EMPRESA MULTINACIONAL
PRECISA

5 ENTREVISTADORES/AS

Para su Departamento Comercial

OFRECEMOS:

- Trabajos programados (150 entrevistas mensuales)
- Ingresos superiores a 75.000 pesetas mes
- Contrato mercantil

Interesados presentarse hoy, de 4 a 7, y mañana, de 10 a 2, en Hotel Los Linajes (SR. MESA)

R. Avila, 2; Alcorcón, 0.
Moscardó, 3; Conquense, 2.
Móstoles, 1; Leganés, 0.
Guadalajara, 0; Gimnástica Segoviana, 1.
Manchego, 4; R. Madrid, 2.
S. Sebastián, 1; Fuensalida, 1.

PRIMERA REGIONAL
ORDINARIA
Grupo I

Rosillo 75, 0; Arévalo e Hijos, 7.
U. Aravaca, 2; S. Agustín, 2.
Acueducto, 0; S. Lorenzo, 2.
Diamante, 2; La Granja, 2.
L. Ventas, 3; S. Pedro Pros., 2.
Calasancio, 5; Concepción, 2.
Hortaleza, 2; R. Avila Pr., 1.
At. Alcobendas, 1; Collado Villalba, 1.
El Pardo, 2; Aravaca, 2.

SEGUNDA REGIONAL
Grupo V

El Tiemblo, 3; Piedrahita, 0.
At. Villalba, 13; Arévalo, 2.
Torrelodones, 1; Chapinería, 3.
At. Leones Castilla, 4; Moralzarzal, 0.
Los Molinos, 1; Carbonero, 1.
Valsain, 2; Galapagar, 3.
El Escorial, 2; Cebreruela, 3.
Olombrada, 1; Las Navas, 0.
Descansa, Navas del Rey.

TERCERA REGIONAL
PREFERENTE
Grupo VII

Valseca, 4; Mozoncillo, 2.
Molareño, 4; Sepúlveda, 1.
Gimnástica Ayllonesa, 10; Rec. Chechi, 3.
Coca - Collado (no jugado).
Cantimpalos, 2; Cantalejo, 2.
At. Cercedilla, 3; Cerceda, 1.
Alpedrete, 0; El Espinar, 2.
Club 74, 1; H. Manzanares, 4.
Descansa, W-Dyc Palazuelos.

COPA FEDERACION
TERRITORIAL CASTELLANA

Turégano, 1; Zarzuela Pinar, 0.
(no presentado Zarzuela).
Cabezuela, 1; Veganzones, 3.
Bernardos, 2; Bernuy, 0.

CLASIFICACIONES

SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
MURCIA	37	21	8	8	63	30	50-12
Sabadell	37	14	16	7	47	30	44+ 8
Mallorca	37	17	10	10	52	36	44+ 6
Castellón	37	17	9	11	59	42	43+ 5
Oviedo	37	17	9	11	45	36	43+ 5
Elche	37	18	7	12	42	36	43+ 7
D. Coruña	37	16	11	10	50	37	43+ 7
Bilbao Ath.	37	17	8	12	51	51	42+ 6
Huelva	37	16	8	13	60	54	40+ 4
Sestao	37	16	7	14	49	43	39+ 1
Málaga	37	13	10	14	45	46	36+ 2
Barcelona At.	37	13	8	16	40	45	34+ 4
Castilla	37	14	6	17	45	58	34+ 2
Logroñés	37	10	13	14	45	42	33+ 3
Cartagena	37	10	13	14	36	40	33+ 3
R. Vallecana	37	12	9	16	46	52	33+ 3
Albacete	37	12	6	19	35	62	30+ 6
Aragón	37	9	10	18	35	53	28+ 10
Tenerife	37	8	10	19	42	57	26+ 12
At. Madrileño	37	8	6	23	27	64	22+ 16

SEGUNDA DIVISION «B»
Grupo 1.º

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
FIGUERAS	37	22	11	4	71	29	55+19
Burgos	37	18	11	8	47	32	47+ 9
Alavés	37	16	14	7	46	29	46+ 8
Salamanca	37	19	8	10	52	32	46+ 10
Lérida	37	16	12	9	47	25	44+ 6
Orense	37	17	10	10	45	31	44+ 6
San Sebastián	37	16	10	11	56	51	42+ 4
Palencia	37	15	11	11	40	34	41+ 5
Zamora	37	13	13	11	47	35	39+ 1
Pontevedra	37	11	15	11	46	41	37+ 1
Endesa	37	12	13	12	59	55	37+ 1
Hospitalet	37	16	5	16	52	52	37+ 1
Tarragona	37	15	5	17	43	42	35+ 1
Binéfar	37	11	13	13	45	50	35+ 1
Andorra	37	9	13	15	43	54	31+ 7
Sporting At.	37	9	11	17	39	59	29+ 9
Arosa	37	8	12	17	36	66	28+ 10
Compostela	37	10	6	21	45	68	26+ 10
Barcelona	37	5	11	21	33	61	21+ 15
Lalin	37	6	8	23	25	71	20+ 16

SEGUNDA DIVISION «B»
Grupo 2.º

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
JEREZ	37	17	11	9	42	24	45+ 9
Linense	37	20	5	12	63	43	45+ 7
Córdoba	37	14	15	8	41	36	43+ 5
Ceuta	37	17	9	11	43	34	43+ 5
Granada	37	15	11	11	61	45	41+ 3
Alcoyano	37	14	12	11	42	39	40+ 4
Poblense	37	14	12	11	46	42	40+ 4
Calvo Sotelo	37	14	11	12	42	40	39+ 3
Orihuela	37	14	11	12	38	39	39+ 3
Levante	37	16	6	15	43	48	38
Parla	37	13	11	13	33	40	37+ 1
Talavera	37	13	11	13	41	44	37+ 1
Betis Dp.	37	11	13	13	54	42	35+ 3
Manacor	37	13	9	15	40	45	35+ 3
Plasencia	37	12	11	14	38	44	35+ 1
Linares	37	11	12	14	37	40	34+ 2
Alcalá	37	11	12	14	36	38	34+ 4
Jaén	37	12	9	16	47	52	33+ 5
Algeciras	37	7	11	19	33	55	25+ 11
Lorca	37	6	10	21	37	67	22+ 14

LA QUINIELA
GANADORA

Mallorca-Albacete	1
Sestao-Logroñés	1
At. Madrileño-Bilbao Ath.	2
Aragón-Sabadell	2
Málaga-Elche	2
Barcelona-At. Cartagena	x
Castellón-Huelva	1
Murcia-R. Vallecana	x
Oviedo-Coruña	1
Burgos-Figueras	x
Zamora-Tarragona	1
Orense-Salamanca	1
Jaén-Calvo Sotelo	2
Levante-Jerez	x

TERCERA DIVISION
Grupo 7.º

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
LEGANES	37	23	6	8	73	41	52+16
At. Valdemoro	37	17	13	7	44	29	47+ 9
Valdepeñas	37	19	9	9	53	36	47+ 9
Real Madrid	37	16	12	9	73	51	44+ 8
Daimiel	37	14	14	9	57	46	42+ 6
Real Avila	37	15	12	10	51	44	42+ 4
Segoviana	37	15	11	11	63	50	41+ 5
Conquense	37	15	11	11	43	37	41+ 5
Pegaso	37	13	13	11	43	38	39+ 1
Manchego	37	12	11	14	56	56	35+ 3
Alcorcón	37	13	9	15	38	39	35+ 1
Móstoles	37	11	12	14	41	51	34+ 4
S. S. Reyes	37	11	11	15	38	38	33+ 5
Guadalajara	37	12	9	16	39	47	33+ 5
Aranjuez	37	11	11	15	40	49	33+ 3
Azuqueca	37	10	13	14	33	51	33+ 3
Tomelloso	37	10	11	16	44	56	31+ 5
San Fernando	37	11	7	19	42	61	29+ 9
Moscardó	37	11	6	20	30	54	28+ 10
Fuensalida	37	4	13	20	30	57	21+ 15

1.º REGIONAL ORDINARIA
Grupo 1.º

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
AREVALO HI	31	22	4	5	76	37	48
Aravaca	31	20	4	7	62	40	44
Leonesa Ventas	31	18	7	6	69	40	43
El Pardo	31	15	10	6	70	47	40
Prosperidad	31	13	8	10	58	50	34
San Agustín	31	11	9	11	59	51	31
Hortaleza	31	11	8	12	48	49	30
Diamante	31	10	9	12	40	39	29
San Lorenzo	31	9	11	11	47	55	29
Avila Prom.	31	11	7	13	46	55	29
Rosillo 75	31	11	7	13	40	52	29
Concepción	31	11	6	14	56	53	28
Calasancio	31	11	5	15	48	42	27
Union Aravaca	31	9	8	14	39	48	26
At. Alcobendas	31	7	10	14	37	58	24
La Granja	31	9	6	16	40	67	24
Villalba	31	7	8	16	40	66	22
Acueducto	31	5	11	15	33	61	21

SEGUNDA REGIONAL
Grupo 5.º

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
EL TIEMBLO	29	18	6	5	75	32	42
Torrelodones	28	18	6	4	89	41	42
Chapinería	29	18	6	5	79	46	42
Las Navas	29	18	3	8	76	40	39
Cebreruela	28	16	5	7	76	51	37
Leones Castilla	29	15	3	11	79	56	33
Navas Del Rey	28	11	8	9	66	64	30
S. Piedrahita	30	10	7	13	66	58	27
El Escorial	30	7	13	10	41	49	27
Olombrada	28	10	6	12	42	64	24
Moralzarzal	29	9	5	15	51	93	23
Galapagar	29	9	4	16	35	60	22
Los Molinos	29	9	3	17	54	61	21
Villalba	27	9	2	16	44	74	20
Valsain	29	7	5	17	41	69	19
Carbonero	28	8	5	15	58	65	18
Arévalo	27	5	5	17	44	92	13

3.º REGIONAL PREFERENTE
Grupo 7.º

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Hoyo Manzanares	29	20	6	3	88	40	46
W-DYC PALAZUELOS	29	18	8	3	60	24	44
Molareño	29	16	8	5	64	37	40
Club 74	30	17	2	11	83	65	34
CANTIMPALOS	28	12	8	8	64	51	32
VALSECA	30	12	8	10	79	67	32
CANTALEJO	29	12	7	10	85	56	31
At. Cercedilla	29	10	10	9	49	44	30
MOZONCILLO	29	10	9	10	62	76	29
GIM. AYLLONESA ...	29	11	6	11	67	58	26
SEPULVEDA	29	11	2	16	60	79	24
Alpedrete	29	9	5	15	35	51	23
EL ESPINAR	29	8	4	17	53	88	20
COCA	27	6	7	14	41	65	19
Rec. Chechi	28	7	5	16	55	82	19
Cerceda	28	6	5	17	48	86	17
Collado	27	7	4	16	57	81	16
Collado, Gim. Ayllonesa y Club 74, figuran con puntos de menos por sanción federativa.							

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE ALQUILA local en Ezequiel González. Razón: Teléf. 428927 (horas de 2 a 4).

SE ALQUILA plaza garaje, estacionamiento autobuses. Teléfono 435579.

LOCAL propio oficina o similar, se alquila, Fernández Ladreda, 12, 2.º Llamar teléfono 427602.

ALQUILO local en La Lastrilla. Teléfono 434644.

LOCAL, unos doscientos metros, barato. Teléfono 425052.

GANADOS

SE VENDE piara de ovejas con corderos y burra. Eusebio Zamarrón. Arroyo de Cuéllar. Teléfono 155198.

TRABAJO

NECESITO cocinero. Restaurante Solaire - 2. Carretera Palazuelos, 7 (absoluta reserva a colocados).

GAÑE más dinero trabajando en una buena empresa comercial, con más apoyos, con mejores posibilidades de promoción. Esta puede ser su oportunidad. Interesados escribir a C.S.E.S.A. Apartado 2.026 de 08080 Barcelona. Ref. 3/86 con máximos datos.

POR PROXIMA apertura, preciso 6 personas, mayores 27 años. Beneficios 95.000 superables. (Abstenerse vendedores). Teléfono 988-740785.

IMPORTANTE empresa importadora, con artículos únicos sin competencia, necesita representante para esa provincia. Se exige: persona introducida en comercios de lámparas, mueblerías, artículos de regalo, etc. Buenos ingresos, compatible otras actividades. Interesados escribir a Productos Su Casa, Apartado de Correos 187 de Pasajes San Pedro (Guipúzcoa). Se contestará todas las solicitudes. Teléfono 943/526233.

SE NECESITAN consejeras de belleza para promoción productos de alta cosmética y bisutería; grandes ingresos, viajes, etc... no necesita preparación. Interesadas presentarse en el Hotel Acueducto miércoles día 14, de 5 a 7 tarde, o llamar al Teléf. 429486.

INMOBILIARIAS

MIGUEL TOVAR, su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 435461.

LLANCASA: Pisos, locales, traspasos, naves, solares, fincas, chalets. Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358. Facilidades hasta 20 años.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

JARDINERIA Santiago, tratamientos de plagas. Teléfono 471402.

AGENCIA matrimonial «Nazaré». Seriedad, rapidez, economía. Clientes toda España y extranjero. Peligros, 11, Madrid. 91-2316558.

PRESTAMOS rápidos. Cómoda amortización. Solución 3 días. Telefonar (91) 7385425. Apartado Postal 54.036 (28080 Madrid).

VEHICULOS

TRACTORES usados varias marcas. Pala cargadora Fiat FL-12. Oruga. Massey Ferguson doble tracción 160 HP. J. Horcajo, S. A. 432261. Ctra. Soria.

COSECHADORAS usadas, reparadas con garantía Clayton, New Holland modelos 1550, 1545, 1540, 1530, M135, M133. J. Horcajo, S. A. 432261 - 434661.

VENDO R-18 ranchera a particular. Verla: Hostal Sol Cristina.

VENDO Ford Fiesta. Buen precio. Teléfono 425908.

VENTAS

SE VENDE o alquila local almacén. Teléfono 424214.

VENDO yegua cartujana, 6 años; y 3 perros mastín leonés, muy buenos para guardería y pastoreo o caza jabalí. Teléfono (975) 308163, de 13,30 a 15,30 y desde las 20 horas.

PISOS 3 dormitorios, céntricos. GHERSA, Plaza Dr. Laguna, 4. 434725.

AZULEJOS Tabanera, exposición y venta José Zorrilla, 50 y Ctra. Arévalo Km. 2. Teléfono 420826.

SEIS viviendas lujo, plaza San Esteban. 3, 4 dormitorios. Próxima entrega. Facilidades. Teléfono 435019 (de 4 a 5 tarde).

VENDO piso. Teléfono 560013.

HEMOS renovado para esta primavera todas las existencias, trajes, pantalones, americanas, etc., a precios de fábrica incluido el IVA, en VESTIRAMA fábrica de confección de los Depósitos del Agua. Aguardamos su visita y quedará complacido.

VENDO conservador de pescado, balanza, mostrador acero inoxidable y congelador. Teléfono 435570.

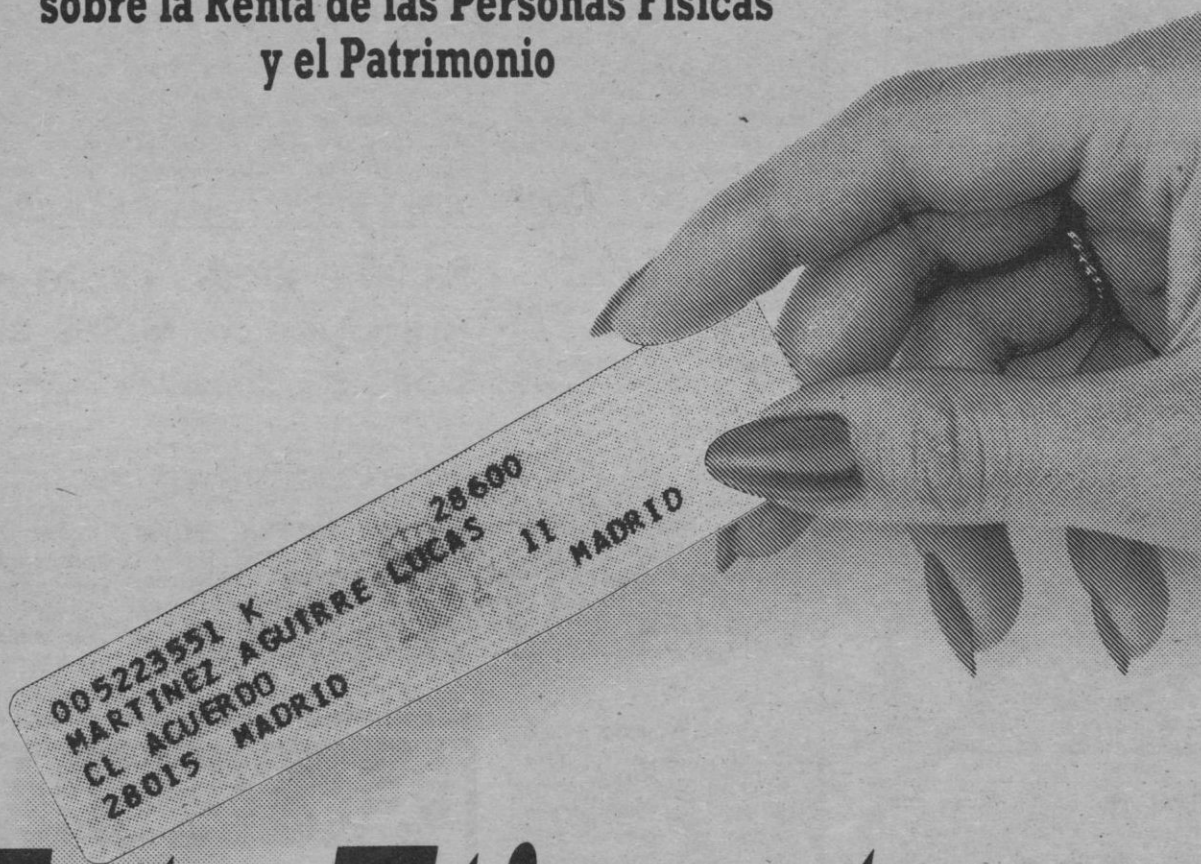
SE VENDE parcela en La Granja, 2.080 m2, Urbanización Penálar: Teléfonos 471160 y 91-2229555.

SE VENDE piso en La Granja, 4 dormitorios. Teléfonos 471160 y 91-2229555.

VENDO oficina 40 m2, junto Ladreda. Teléfono 430296.

VENDO o alquila local comercial 350 m2, Fernández Ladreda. Teléfono 420584.

Impuestos sobre la Renta de las Personas Físicas y el Patrimonio



Esta Etiqueta le evita molestias

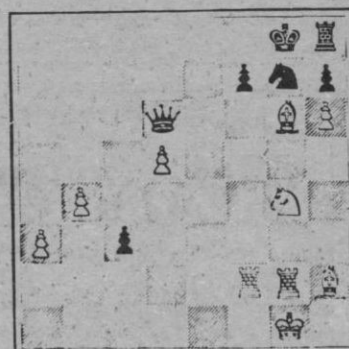
Este año, al hacer su declaración del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, y del Patrimonio, adhiera las etiquetas que Vd. haya recibido a los documentos que tenga que presentar. De esta forma recibirá antes las devoluciones, agilizará los trámites administrativos, ganará en comodidad y evitará molestias innecesarias. Los contribuyentes que entreguen su declaración con etiqueta, no tendrán que rellenar los datos de identificación en cada uno de los documentos. Si existe algún error, táchelo en la etiqueta y consigne el dato correcto en la casilla correspondiente de su declaración. Sólo en caso de no recibir la etiqueta, acompañe fotocopia del D.N.I.



MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA

PROBLEMA DE AJEDREZ

NEGRAS



BLANCAS Por HARRY SMITH
Juegan blancas y dan mate en dos. ¿Cómo?

SOLUCION:

1. A x D, Juegan negras
2. C6a mate

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

En su visita a la Romagna

El Papa exhortó al diálogo y a la cooperación entre cristianos y no creyentes

Faenza (Italia). — El Papa Juan Pablo II concluyó en la noche del sábado su visita a la Romagna (noreste de Italia) y regresó el domingo a Roma.

En esta jornada conclusiva el Papa pronunció seis discursos dirigidos respectivamente a los sacerdotes de la región, a los obreros de una industria química de Ravenna, a los agricul-

tores de una cooperativa de Faenza y a los habitantes de esta última localidad y de Faenza donde concluyó su visita a una de las regiones más laicas y con mayor presencia comunista de Italia.

El alcalde comunista de Ravenna, dio la bienvenida al Papa en la plaza mayor de su ciudad, rindiéndole homenaje por su

constante predicación en favor de la paz y apeló a los valores de la solidaridad y la tolerancia.

El Papa, en su respuesta, señaló que «la fe cristiana tiene como normal consecuencia la pasión incondicional por el hombre». Y añadió: «Es precisamente en el plano de este compromiso con el hombre donde puede realizarse el encuentro, el diálogo y la colaboración con quien, aun no compartiendo la misma fe religiosa, hace propios los valores fundamentales conectados con la dignidad humana.»



En la II Convención del Partido Reformista Democrático, que tuvo lugar ayer en el Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid, el líder reformista, Miguel Roca, fue proclamado candidato reformista a la presidencia del Gobierno. Roca presentó diez medidas de gobierno para después de las elecciones: definir un nuevo estilo de acción de Gobierno; otorgar el protagonismo a la sociedad civil, en detrimento del burocratismo; realizar una profunda reforma de la Administración pública; modernizar la sociedad; crear una política económica de progreso que luche contra el paro; relanzar económicamente al país; revisar el sistema educativo; garantizar la independencia de la Justicia; profundizar en el Estado de las Autonomías e impregnar de europeidad nuestra presencia en el mundo. En la fotografía también Federico Carlos Sainz de Robles, número uno de la lista por Madrid, quien fue largamente ovacionado en esta primera presentación pública como político.

Miguel Roca acusó ayer a Felipe González de proponer a los españoles la resignación ante su «incapacidad para resolver los problemas». Según el inspirador del Partido Reformista, formación que le proclamó candidato a la presidencia del Gobierno, lo que pretende el secretario general del Partido Socialista es «hurtarnos la esperanza», como en 1982 «secuestró los votos.»

Navarra

Ayer, concentración carlista en Montejurra

Estella (Navarra). — Ayer se celebró en Montejurra (Navarra) una concentración del Partido Carlista (Sector Carlos Hugo), con la asistencia de un millar de personas aproximadamente.

En el presente año se cumple el décimo aniversario de las muertes de Adriano Jiménez y Ricardo Pellejero, registradas durante los incidentes del 19 de mayo de 1976.

El secretario general del Partido Carlista (Sector Carlos Hugo), Enrique Cordero, criticó al PSOE, y manifestó que les ha defrau-

dado. Cordero añadió que «vieron con alegría el triunfo socialista, como socialistas que son, pero en la política de Gobierno no han visto medidas socialistas. En la economía aplican política liberal; en la política exterior se alinean con los poderosos (EE.UU.), y en las libertades han dado un paso atrás».

En cuanto a la coalición que han formado con la Plataforma de Izquierda Unida, Cordero señaló que esperan «que sea un proyecto de larga duración», informa «Europa Press».

En Madrid

Manifestación de colectivos cristianos por la paz

Diversos colectivos cristianos se manifestaron ayer en Madrid por la paz. Los convocantes se manifestaron a favor del desmantelamiento de la base de utilización conjunta hispano-norteamericana de Torrejón de Ardoz (Madrid).

La concentración, que llevaba el lema «Por la justicia hacia la paz», fue convocada por Cristianos por la Paz, Movimiento Cultural Cristiano, Comité Oscar Romero, Justicia y Paz, Alandar (periódico de comunidades de bases cristianas) y Onda Verde, entre otras organizaciones. Al finalizar la manifestación, en la que según los organizadores participaron más de un millar de personas, se leyó un comunicado en el que se solicita al Gobierno que se «interrumpa la venta de armamento a los países

del Tercer Mundo, que revise la actual ley de extranjería, que cumple el compromiso contraído en la ONU de entregar el 0,7 por ciento del Producto Nacional Bruto al Tercer Mundo, que promueva la creación de un nuevo orden económico internacional, que fomente una sociedad no militarizada» y que permita la sustitución del servicio militar por un servicio social a desarrollar por los ciudadanos de España en los países del Tercer Mundo». En el manifiesto se criticaba «la amenaza nuclear, cuyos peligros son bien reales, como se ha visto estos días en el accidente de Chernobyl», informa «El País».

La manifestación terminó en la Plaza Mayor, donde la coral Santo Tomás de Aquino, de la Universidad Complutense, cerró el acto.

«Crónica de una muerte anunciada», de García Márquez, será llevada al cine

Roma. — El director de cine Francesco Rosi filmará la novela del escritor colombiano Gabriel García Márquez «Crónica de una muerte anunciada».

Rosi, que firmó hace un año la versión integral de «Carmen», y que, de alguna manera, marcó la historia del cine con «Salvatore Giuliano» en los años 60, acaba de partir hacia Mompox, en Colombia, un pequeño pueblo al sur de la ciudad de Cartagena, construido a orillas del río Magdalena.

De acuerdo con los proyectos del director, que trabajó en el guión y en conseguir que la coproducción se realizase en un período de tres años, el filme debe terminar de rodarse en septiembre próximo «cuando en el trópico comienzan las grandes lluvias y ya no es posible trabajar».

La versión cinematográfica de «Crónica de una muerte anunciada» no estará lista para el estreno antes de mediados de 1987, ya que, filmada en español, deberá doblarse al inglés y al italiano.

En el elenco de actores hay nombres de relieve internacional: Ornella Mutti, Rupert Everett —la «revelación» de «Bailando con un desconocido»—, María Volonté, Lucia Bosé, Irene Papas y Anthony Delon, hijo de Alain.

«Crónica de una muerte anunciada», dijo Rosi antes de partir hacia Colombia, «es un largo discurso sobre la muerte, y en consecuencia, sobre el amor y la vida».

El libro de García Márquez, publicado en 1982, poco antes de que le fuera otorgado el Premio Nobel de Literatura, narra

una historia de «honor y venganza», el asesinato de un hombre culpable de haber «poseído» antes que el marido a la mujer con cuya fiesta de matrimonio comienza el relato.

La novela narra en primera persona un hecho sucedido en Sucre, pequeño pueblo colombiano, hace 25 años, sobre el que el autor dice haber sido testigo. — Efe.

9.000 policías protegen a los príncipes de Gales en Tokio

Tokio. — Los príncipes de Gales Carlos y Diana deleitaron ayer a decenas de miles de personas en Tokio al desfilarse por las calles de la ciudad, en coche descubierto durante 15 minutos, protegidos por 9.000 policías.

Unas 90.000 personas se congregaron en la calle de Aoyama, donde se encuentran las casas de moda más famosas del país,

para ver pasar a los futuros monarcas británicos camino de su residencia del palacio de Aka-saka, tras visitar la sede central de la empresa automovilística Honda.

Asimismo asistieron al campeonato nacional de lucha japonesa sumo, que se inició ayer, y terminaron su jornada con una recepción ofrecida por la sociedad británico-japonesa. — Efe.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO mantuvo ayer un despacho, en el Palacio de la Moncloa, con el ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, quien informó a Felipe González sobre los contactos mantenidos con el embajador de España en Trípoli, Ricardo Peidro, tras la expulsión del cónsul libio en Madrid.

LA ESCRITORA Y FILOSOFA María Zambrano recibe hoy, en su domicilio la Medalla de Oro de la Comunidad de Madrid.

LA RECAUDACION FISCAL por el Impuesto sobre el Valor Añadido hasta el 30 de abril de 1986 alcanzaba la cifra de 450.000 millones de pesetas, según señaló el secretario general de Hacienda, Juan Francisco Martín Seco.

ESPECIALISTAS DE VARIOS PAISES tratan sobre la optimización de recursos sanitarios en el Congreso Internacional de Ingeniería y Arquitectura Hospitalaria, que se inaugura hoy en Barcelona.

SALVADOR DALI CUMPLIO AYER, domingo, 82 años rodeado de sus íntimos amigos y las personas que le cuidan, en medio de una discreta tranquilidad.

EXTRANJERO

LOS MINISTROS DE EXTERIORES de los «Doce» abordarán en el primer punto de su reunión de hoy la necesidad de llegar a un acuerdo común sobre los productos afectados por la radiactividad a raíz del accidente de Chernobyl.

EL GENERAL ALFREDO STROESSNER despejó cualquier duda sobre una posible retirada voluntaria del poder, al confesar por vez primera públicamente su intención de presentarse de nuevo como candidato a la Presidencia de Paraguay.